

UN ARUBA STABIEL PERO PA CUANTO TEMPO?

GOBIERNO NOBO MESTER ATENDE RIESGONAN DI INFLACION NA 2025

2

CHAUFFEUR BURACHI Y CONSECUENCIA FATAL
3

NA KI MOMENTO NO TUMA ACCION TA BIRA COMPLICIDAD?

PAPIA SO NO TA SUFICIENTE:
4

TA TEMPO PA ACTUA RIBA SALUD MENTAL

PA FORTALECE CUIDO MENTAL NA ARUBA
30

ARUBA BANK CU DONACION SPECIAL DI AWG 100,000 NA FUNDACION SALUD MENTAL - RESPALDO

Un Aruba stabiel pero pa cuanto tempo?

Gobierno nobo mester atende riesgonan di inflacion na 2025

MIENTRAS Aruba ta delinea su rumbo economico den 2025, e spectrum di inflacion ta keda un preocupacion grandi, hibando n'e necesidad pa un analisis comprensivo di su posibel impactonan. Mientras cu deflacion—un caida general di prijsnan—por hiba na reduccion di gastonan di consumidor y stagnacion economico, ta inflacion actualmente ta presenta un menasa mas inmediato n'e stabilidad economico di Aruba. Comprende e nuancenan di inflacion y su implicacion ta crucial pa formulacion di maneho, negoshi y ciudadanonan por igual.



Tendencianan actual di inflacion na Aruba

Datanan recien ta indica cu Aruba ta experenciando un tasa di inflacion modera. For di november 2024, e tasa di inflacion tabata para na 0.80%, un caida leve for di 1.00% na october 2024. Historicamente, for di 2000 te cu 2024, e tasa di inflacion di Aruba a averahe 2.30%, cu subida y bahadanan reflehando condicionnan economico global. Proyeccionnan ta sugeri cu e tasa di inflacion lo ta rond di 3.60% pa fin di e kwartaal actual, stabilisando na aproximadamente 2.10% na 2026 y 2.30% na 2027. E cifranan aki ta subraya un tendencia inflacionario consistente, aunke modera.

Influencianan economico global

E economia di Aruba no ta existi den isolacion; e ta mara intimamente na dinamica economico global. E Fondo Monetario Internacional (IMF) ta proyecta tasanan di inflacion global pa ta 6.8% na 2023, 5.9% na 2024 y 4.5% na 2025. Specificamente, Merca, un socio economico clave pa Aruba, ta spera di mira tasanan di inflacion di 4.1% na 2023, 2.9% na 2024 y 2.0% na 2025. E tendencianan global aki por tin efectonan directo y indirecto riba inflacion di Aruba, influenciando prijsnan di importacion, entradanan di turismo y inversion stranhero.

Indicadornan economico domestico

Ta anticipa cu e crecemento di Producto Interno Bruto (GDP) di Aruba lo desacelera den e añanan binidero. Despues di un crecemento robusto di 6.8% na 2024, Banco Central di Aruba ta pronostica un crecemento di GDP di solamente 2.1% na 2025, atribui na crecemento mas lento di turismo y actividad di inversion reduci. E desaceleracion aki por exacerba presionnan inflacionario, particularmente si demanda di consumidor keda fuerte mientras cu limitacionnan di banda di oferta ta persisti.

Posibel riesgonan inflacionario

Varios factor por contribui na presionnan inflacionario aumenta na Aruba:

- **Dependencia di importacion:** Dependencia di Aruba riba productonan importa ta haci'e susceptible na fluctuacionnan di prijsnan global. Cualkier aumento den prijsnan di producto internacional, manera petroleo of productonan alimenticio, por impacta directamente inflacion domestico.
- **Vulnerabilidadnan di sector turistic**o: Mientras cu turismo ta un sector importante di e economia di Aruba, e ta vulnerabel na shocknan externo. Un caida den biahe global of recesionnan economico den paisnan fuente turistico clave por reduci entradanan di turismo, hiba na deficitnan fiscal y posibel medidanan di financiamento inflacionario.
- **Maneho fiscal:** Gastonan di gobierno y deficitnan fiscal por influencia inflacion. Si debe publico subi significantemente sin crecemento economico corespondiente, e por hiba na financiamento inflacionario, exacerba mas ainda nivelnan di prijs.

Strategianan di mitigacion

Pa atende y mitiga posibel riesgonan inflacionario, Aruba por considera e siguiente strategianan:

- **Diversificacion di e economia:** Reduci dependencia riba turismo door di desaroya otro sectornan, manera tecnologia di informacion of energia renobabel, por provee coriente di entrada mas stabiel y reduci vulnerabilidad na shocknan externo.
- **Fortalecemento di disciplina fiscal:** Implementa politica fiscal prudente, manera controla gasto publico y mehora entradanan di impuesto, por yuda mantene stabilidad macroeconomico y mantene inflacion bou di control.
- **Mehoramento di instrumentonan di politica monetario:** Banco Central di Aruba por considera adopta instrumentonan di politica monetario mas flexibel pa responde efectivamente na tendencianan inflacionario, incluyendo ahusta tasanan di interes of exigencianan di reserva segun ta necesario.

Mientras cu proyeccionnan actual ta sugeri tasanan di inflacion modera pa Aruba den e termino cortico, vigilancia ta esencial. Incertidumbrenan economico global, politica fiscal domestico y dependencia sectorial tur ta hunga un rol crucial den forma e panorama inflacionario. Door di implementa proactivamente strategianan di diversificacion, mantene disciplina fiscal y mehora instrumentonan di politica monetario, Aruba por nabega e retonan presenta pa inflacion y sigura crecemento economico sostenibel.

Chauffeur burachi y consecuencia fatal

Na ki momento no tuma accion ta bira complicidad?

A pesar di cantidad di campañanan di prevencion y promocion di programanan di "designated driver" manera Amigo DiDi y BAR, core auto bou influencia ta keda un problema serio. Durante e dianan di fiesta incidentenan ta aumenta exponencialmente, y aunke hopi ta realisa e peliger, ainda tin un cultura di pasividad. Nos ta mira autonan zoya riba caminda y ta puntra nos mes si nos mester yama polis, pero e miedo di wordo yama 'snitch' ta stroba hopi. E dilema etico aki ta crucial: for di ki punto no raporta un potencial crimen ta bira moralmente reprochabel? Y con efectivo nos leynan ta si recidivistanan ainda por subi caminda?

Estadisticanan ta mustra cu e sancionnan actual pa core auto bou influencia no ta suficiente pa spanta hende. Den hopi paisnan un prome infraccion solamente ta hiba na un boet of retiro temporal di rijbewijs, mientras cu e consecuencianan potencial ta catastrofico. Tur aña hopi hende ta muri como consecuencia di accidentenan di trafico relaciona cu alcohol, hopi biaha causa pa chauffeurnan cu ya caba a wordo gara prome.

Na luga di medidanan reactivo, manera controlnan di trafico y campañanan di conscientisacion, nos mester bay over na legislacion preventivo cu ta minimalisa e riesgo di ripiti. Un castigo minimo y modelo di sancion progresivo, unda e rijbewijs ta wordo kita pa un aña despues di e prome infraccion, pa cinco aña despues di e di dos y permanentemente despues di e di tres, lo por tin un efecto mucho mas efectivo.

Fuera di reformanan legal, mester tin un cambio social tambe den con nos ta atende cu core auto bou influencia. No raporta dor di miedo di traiciona un hende ta contribui indirectamente n'e



problema. Nos mester normalisa obligacion di raporta y reconoce cu interveni cerca un chauffeur burachi no solamente ta un deber civico, pero un acto di prevencion. Den paisnan unda leynan mas severo y responsabilidad social ta bay man den man, manera Suecia y Noruega, e cifranan di incidente ta drasticamente mas abou. Keda sin actua ta haci nos complice n'e daño cu e chauffeurnan aki ta causa, y e idea cu mester actua severamente despues cu hende muri so, ta moralmente y legalmente inaceptabel.

Criticonan lo argumenta cu sancionnan pisa manera retiro di rijbewijs pa bida largo ta desproporcional. Pero si un hende wordo gara tres biaha ta core bou influencia, esey no ta un accidente mas, sino un patronchi di negligencia. Un hende cu ta core vehiculo repetidamente mientras e ta un peliger pa otro hende, no tin derecho mas di participa den trafico. Esaki no ta un cuestion di vengansa, sino di prevencion: nos ta kita rijbewijs pa infraccionnan di trafico manera core cu exceso di velocidad, pakico anto no pa un infraccion cu por costa bida? E gastonan social – den forma di cuido medico, daño material y perdida di bida humano – ta pisa mas cu e derecho individual di mobilidad di un chauffeur negligente.

E pregunta no ta si nos mester actua, sino con lihe nos ta dispuesto pa reconoce cu nos acercamento actual ta faya. Sancionnan mas severo, combina cu conscientisacion social y un cambio den nos actitud tocante obligacion di raporta, ta esencial pa atende cu e problema na su raiz. Core auto bou influencia no ta un 'decision personal' sin consecuencia – e ta un menasa directo pa bida y bienestar di otro hende. Si legislacion no ta suficiente severo pa kita recidivistanan permanentemente for di caminda, esey no solamente ta un fracaso di e sistema hudicial, pero di nos responsabilidad colectivo como sociedad.

Papia so no ta suficiente:
Ta tempo pa actua riba salud mental

Aruba mester di un liña di auxilio di salud mental—prome cu ta mucho laat

DEN temponan di crisis, un solo yamada di telefon por nifica e diferencia entre bida y morto. Sinembargo, na Aruba, apart di 131, e liña di auxilio pa hoben, no tin un liña di emergencia dedica p'esnan cu ta lucha cu problemanan grave di salud mental, pensamento suicidio, of auto-lesion. Nos mester haci miho. Burocracia no por bin prome cu bida humano, y silencio no por t'e unico contesta cu nos ta ofrece n'esnan den dolor.

E Team 131 ta un recurso crucial di prome liña, ofreciendo guia, apoyo, y cera e buraco pa yudansa profesional. Pero nan no por haci'e nan so. Crisisnan di salud mental no ta limita na hoben—adulto, adulto mayor, y hende di tur clase social mester di un manera directo, accesibel, y inmediato pa busca yudansa. Ora un hende yega na un punto di kibra, no mester tin obstaculo, ni confusion tocante unda pa bay. Mester tin un liña di crisis 24/7 dedica na salud mental.

Pa mucho tempo, salud mental a wordo pusha na banda, trata como un asunto secundario tras di salud fisico y preocupacionnan economico. Pero suicidio, depresion, y trastornonan di ansiedad no ta problemanan invisibel. Nan ta destrui bida, famia, y comunidadnan. Aruba no por permiti su mes di warda pa un otro tragedia pa tuma accion. Papia ta importante, pero accion ta critico.

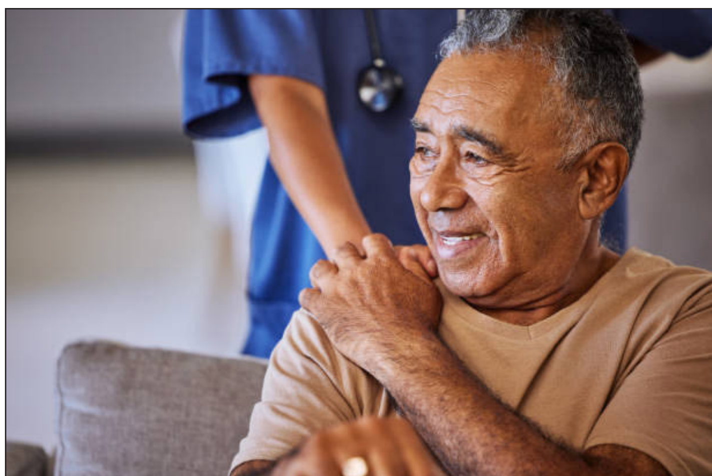
Esaki ta specialmente vital pa nos generacionnan mas bieu, cu no a wordo lanta den un cultura di papia abiertamente tocante emocionnan of busca yudansa profesional. Hopi ta sufri den silencio, kere cu nan mester soporta nan dolor nan so. Pero ora nan busca yudansa, ora nan finalmente pidi yudansa—nos mester ta cla. Nan mester wordo scucha, valida, y haya acceso inmediato na cuido adecuado. Si nos ignora nan, nos ta faya nan.

Aruba mester inverti den infrastructura di salud mental awor. Mester establece un liña di crisis dedica, cu personal di profesionalnan entrena. Mester expande campañanan di conscientisacion. Mester trata salud mental cu e urgencia cu e merece. Ningun hende mester sinti nan so den nan momento mas scur. Ningun hende mester wordo forsa di nabega un sistema cu ta mucho slow, mucho compleho, of mucho indiferente.

Nos mester actua awor. Bida ta depende di esaki.

Calidad di cuido di adulto mayor na Aruba

Tempo pa control mas estricto



E enbehecimento di e poblacion Arubiano ta trece un necesidad creciente pa cuido di adulto mayor di calidad. Aruba tin diferente casnan di cuido y casnan di anciano unda ta atende cu adulto mayor, pero no tur institucion ta opera riba e mesun nivel di calidad. Tin kehonan tocante cierto casnan cu no ta cumpli cu e standardnan corecto, parcialmente dor di falta di personal cualifica y suficiente supervision. Esaki ta lanta preguntanan importante tocante e manera cu nos ta atende cu nos adultonan mayor y ki medidanan ta necesario pa ofrece nan un behes digno y sigur.

Un di e problemanan principal den algun cas t'e scarsedad di personal bon educa. Empleadonan den cuido di adulto mayor no solamente mester posee habilidad medico y di enfermeria, pero tambe mester tin pasenshi, ta empatico y bon prepara pa atende cu adultonan mayor cu ta sufri di malesanan manera Alzheimer y otro malesanan cognitivo. Ora personal no a haya suficiente training of no tin e actitud corecto, esaki por conduci na negligencia, frustracion y falta di cuido respetuoso. E problema aki ta bira mas grandi ora cu institucionnan tin problema pa haya y mantene empleado cualifica.

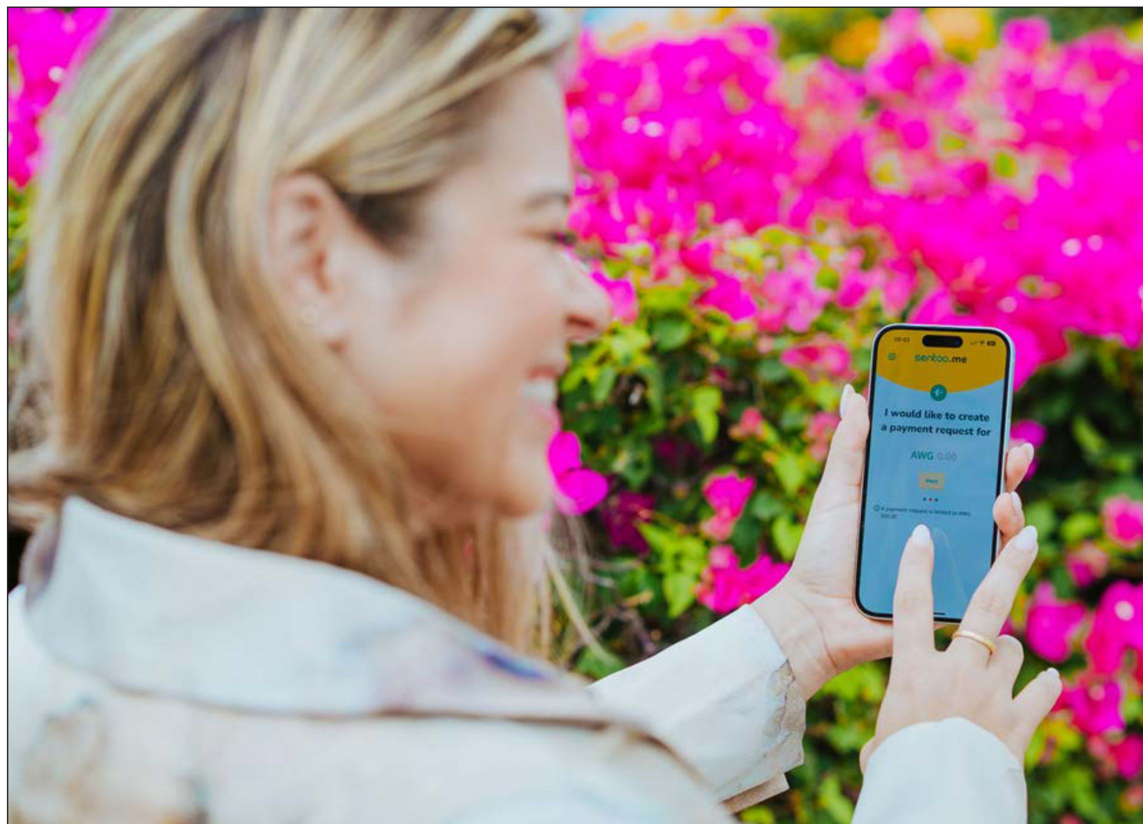
Ademas di scarsedad di personal, e falta di control di calidad uniformemente ta hunga un rol grandi. Mientras cu algun cas ta ofrece excelente cuido, tin rapport di institucionnan cu no ta cumpli cu normanan higienico, ta ofrece insuficiente cuido medico of unda adultonan mayor no ta haya suficiente atencion. Esaki ta un consecuencia directo di falta di un organo central di supervision cu ta efectua inspeccionnan regular y ta sigura cu tur institucion ta cumpli cu e mesun exigencianan. Sin e control aki, puntonan debil den e sistema ta sigui existi y malpracticanan por wordo atendi mucho laat.

Pa mehora cuido di adulto mayor na Aruba, mester bin medidanan concreto. Gobierno y instancianan di cuido por traha hunto pa implementa exigencianan di certificacion mas stricto pa personal den cuido di adulto mayor, unda ta haci training y educacion continuo obligatorio. Ademas, mester realisa inspeccionnan regular y evaluacionnan di calidad den tur cas, cu sancionnan severo pa institucionnan cu no ta cumpli cu e normanan estableci. Tambe ta importante pa crea mas transparencia, pa famianan di adultonan mayor por haci decisionnan mas informa tocante unda pa laga nan sernan keri wordo atendi.

E cuido pa nos adultonan mayor ta un di e responsabilidad mas importante di nos sociedad. Nan a contribui henter nan bida n'e construccion di Aruba y merece un sistema di cuido cu ta trata nan cu respet y dignidad. Door di implementa e reformanan corecto – miho training, control mas estricto y transparencia aumenta – nos por sigura cu cada cas di anciano na Aruba ta cumpli cu e standardnan di cuido mas halto. Awor t'e momento pa atende cu e retonan aki y duna nos adultonan mayor e cuido y atencion cu nan merece.

Aruba Bank ta amplia su colaboracion cu Sentoo;

Introduciendo Sentoo.me pa pagonan di persona pa persona



ARUBA Bank ta contento di anuncia su colaboracion mas reciente, Sentoo.me y su integracion den e Aruba Bank App. Sentoo.me ta un manera innovativo, facil y sigur pa pidi y ricibi placa for di un otro persona, of sea pa pagonan peer-to-peer, directamente y inmediatamente.

Clientenan di Aruba Bank por link nan cuenta bancario directamente cu e aplicacion (App) di Sentoo.me, facilitando e proceso pa pidi y ricibi placa den un manera simpel sin e necesidad di yena manualmente informacion di cuenta bancario, of otro detayenan di cliente.

Si bo kier cobra un amigo, colega of familiar, Sentoo.me ta ofrece un solucion facil y sigur. Simplemente manda e otro persona un link di pago cu ta contene e instruccion pa ricibi un pago pa un compra cu abo a cubri. Sentoo.me ta sigura cu bo ricibi bo placa bek di un forma facil y sigur.

Cuminsa uza e App di Sentoo.me den 4 paso facil:

1. Download e aplicacion di Sentoo.me den bo app store preferi.

2. Sigui e pasonan facil y lihe, pa activa bo cuenta, y link esaki na bo number di telefon.

3. Link Sentoo.me na bo cuenta bancario di Aruba Bank, keda pendiente pa un deposito di 0.01 cen riba bo cuenta bancario di Aruba Bank, cu lo contene un "code di activacion" pa bo por caba di link bo Aruba Bank Account na Sentoo.me.

4. Unabes bo ricibi un confirmacion cu bo Sentoo.me App ta linked na bo cuenta bancario, bo por cuminsa manda peticion di pago mesora!

"Na Aruba Bank, nos ta dedica na simplifica e experiencia di nos clientenan. E integracion di Aruba Bank App cu Sentoo.me, ta un manera mas con nos kier trece solucion cu realmente lo beneficia e cliente, e tecnologia lo haci e bida di nos clientenan mas facil, den un forma sigur, rapido y conveniente", segun Edseline Leer-Semeleer, 'Head of Retail Banking' na Aruba Bank.

Download e App di Sentoo.me awe mes, y cuminsa experiencia e conveniencia di pidi pagonan bek sin atraso y sin berguensa. Pa mas informacion, bishita www.arubabank.com/sentoo-me

Early Warning System (EWS) a wordo inaugura:

Aruba ta un pais bon prepara pa cualkier calamidad

DIAHUEBS mainta 20 di maart, Prome Minister Evelyn Wever-Croes tabata presente n'e inauguracion di e Early Warning System (EWS), e sistema cu ta duna alerta ora ta trata di calamidad natural cu por wordo detecta di trempan. E sirenanan cu ta poni rond di Aruba ta dun'e prome señal n'esnan cu ta den e areanan di peliger.

Prome Minister a expresa di ta sumamente contento di por tabata parti di e inauguracion aki, mirando cu na momento cu el a drenta gobernacion a haya un Bureau Rampenbestrijding cu no tabata haya e debido atencion di gobierno. Aki ta unda señor Rino Hermans a convence Prome Minister mesora cu mester pone atencion n'e tema di ***"Ta bon prepara".***

Tambe Prome Minister a indica cu el a atende varios conferencia, encuentro y seminarionan den Reino y na Nacionnan Uni, y e tarea number un cu bo ta siña ta cu na momento un calamidad dal, pa por recupera mas lihe y bay bek na normalidad, bo mester ta bon prepara.

E proyecto aki a wordo financia cu fondo di Union Europeo. Prome Minister te cu awor ainda ta Presidente di Overseas Countries and Territories Associations (OCTA), cu ta paisnan ultramar cu tin un relacion cu Union Europeo, pa asina accesa fondo. Prome Minister a splica cu su persona y señor Ady Thijsen na Hulanda como presidente di e comision ehecutivo ta lucha hopi duro pa por logra pa islanan manera Aruba haya mas fondo.

Tambe Prome Minister a indica cu institutonan na Aruba mester aplica p'e fondonan cu ta wordo ricibi di Union Europeo. E ta un proceso un poco complica pero e ta necesario mirando cu e fondonan aki ta yuda pa por cumpli cu e proyectonan importante pa pais Aruba manera esaki.



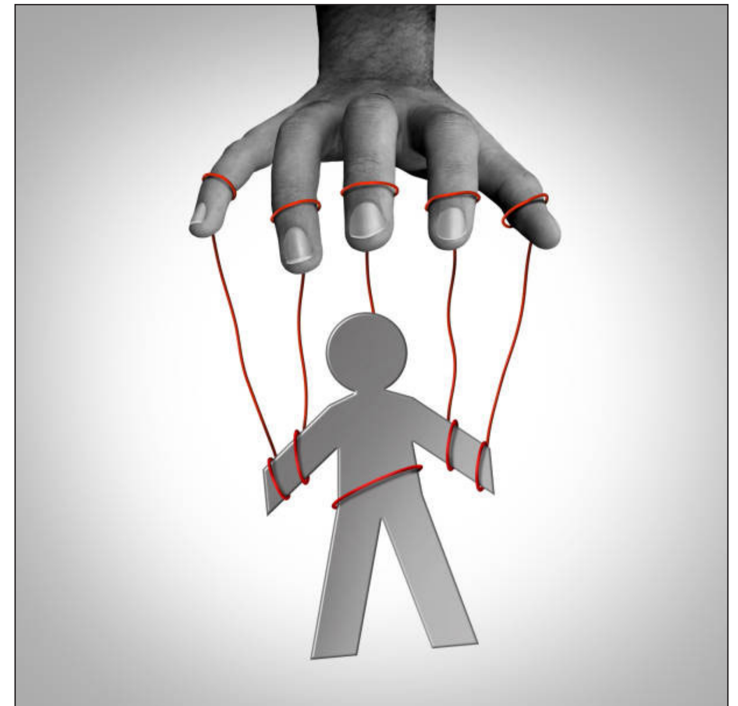




"Finalmente, pasando e antorcha p'e gobierno nobo, mi ta bay cu un curason trankil y un orguyo grandisimo di ta lagando atras un Crisis Management Office (CMO) bon prepara. Mi ta hopi orguyoso di señor Hermans y su ekipo completo pa tur e trabou duro cu nan a bin ta eherciendo y mi ta desea nan hopi exito. Nos a demostra cu como pais chikito nos por logra hopi si nos ta uni. P'ami e ta un honor di por a contribui na empoderanan y enforsa na haci e fundeshi mas fuerte pa nan por sigui yuda Aruba bay padilanti", Prome Minister a indica.

‘Mind games’ y control:

Con abusadornan ta kibra nan victima



ABUSO emocional ta un di e formanan di violencia mas dañino pero menos mira, y ‘gaslighting’ ta su arma mas peligroso. Contrario na abuso fisico, gaslighting no ta laga cicatriznan visibel, pero su heridanan psicologico por ta mesun severo. E ta un tactica uza pa abusadornan pa manipula, confundi, y debilita nan victimanan, haciendo nan cuestiona nan recuerdonan, emocionnan, y hasta nan sano huicio. Cu tempo, gaslighting ta erosiona e sentido di realidad di un persona, manteniendo nan atrapa den un relacion toxico y hopi biaha peligroso.

Den su nucleo, gaslighting ta manipulacion psicologico, diseña pa haci e victima duda den nan propio percepcionnan. Abusadornan ta uza tacticanan manera nengamento directo (“Esey nunca a pasa”), trivialisacion (“Bo ta reacciona di mas”), y cambio di culpa (“Si bo no tabata asina dificil, mi no mester a actua asina”). Nan ta cambia historia, contradici echonan, y descarta preocupacionnan te n’e punto unda e victima ta cuminsa duda e version di realidad di e abusador mas cu nan mesun, lagando nan emocionalmente dependiente y incapaz pa scapa.

E efectonan a largo plaso di gaslighting por ta profundo. Victimanan hopi biaha ta experencia duda propio incapacitante, ansiedad, depresion, y un perdida di identidad. Hopi ta bira socialmente isola, retira for di famia y amigonan pasobra nan no ta confia nan propio huicio mas. Otronan ta biba den un estado constante di culpa y confusion, kere cu nan t’e problema. E abusador, mientras tanto, ta prospera riba e control psicologico aki, sigurando cu e victima ta keda sumiso y sin poder. Gaslighting no ta djis un forma di abuso emocional—e ta un metodo di dominacion total.

Libera for di gaslighting ta rekeri conscientisacion, apoyo, y accion. Reconoce e manipulacion t’e prome paso—confiando bo instinto y reconociendo cu bo emocionnan ta valido. Mantene un diario por yuda reafirma bo realidad ora e abusador purba distorsion’e. Busca perspectivanan externo for di amigonan di confiansa, terapista, of grupo di apoyo tambe por provee claridad. Mas importante ainda, pone limite y limita interaccionnan cu e abusador ta crucial. Den hopi caso, e unico manera pa realmente scapa for di gaslighting ta pa saca e abusador completamente for di bo bida.

Gaslighting ta un forma di abuso calcula, destructivo cu ta atrapa victimanan den un mundo di duda propio y miedo. E ta diseña pa kibra un persona mentalmente, haciendo nan mas facil pa controla. Pero conocemento ta poder—unabes cu bo reconoce e señalnan, bo por bringa bek. Si abo of un hende cu bo conoce ta experencia gaslighting, compronde cu bo no ta imagina cosnan, bo no ta reacciona di mas, y bo merece wordo scucha. Ningun hende tin e derecho di manipula bo realidad. Bo no ta bo so, y yudansa ta disponibel.

Lo no tin problema tampoco confrontacion den formacion di gobierno

E proceso di screening lo ta yegando su final y tur candidato cu a wordo presenta pa un puesto ministerial, lo a pasa den e proceso rigoroso aki y lo no a mira ningun motibo pa dicidi cu nan no ta ministeriabel.

E ley di screening nobo a wordo aproba na 2021 net despues di eleccion caminda MEP y RAIZ a forma e di dos Gabinete Wever Croes II y awor e candidatonan pa bira minister di FUTURO y AVP, t'esunnan prome cu a pasa den henter e investigacion aki.

Den ultimo dianan varios nomber a ser menciona como esunnan cu lo tin duda cu nan lo ser aproba, entre otro nomber di Mike de Meza, di e propio formado Gerlien Croes y tambe di Wendrick Cecilia, lo a ser menciona como esunnan cu lo tin problema pa pasa e screening.

Mirando e hecho cu awe e siman ta caba por conclui cu formacion di gobierno nobo lo keda cla durante curso di otro siman pero no tin un fecha oficial ainda duna dor di e dos partidonan, pa asina pueblo realisa cu e tin un gobierno nobo.

E proceso di formacion aki a converti su mes den un di e procesonan cu a tuma mas tempo pa yega na un acuerdo di gobernacion pero tur cos ta mustra cu e dos partidonan a haya otro y lo bay goberna hunto te cu luna di december di 2028.

Ainda no a bira conoci tampoco ta kende lo bira Minister Plenipotenciario na Den Haag pero tur cos ta mustrando cu Robert Candelaria lo bira esun cu ta bay Hulanda pa atende asuntonan di gobierno den Rijksministerraad.
Candelaria lo ta conta cu sosten ambos formado y e lo bandona Cuerpo Policial di Aruba, pa un periodo di cuater aña y asina reemplasa Ady Thijsen kende a ocupa e puesto aki desde retiro di Guillfred Besaril.

Negociacionnan entre e dos partidonan lo ta bayendo bon y por bisa cu tur hende ta riba mesun liña di pensamento caminda dialuna ultimo, candidatonan cu lo bay parlamento y esunnan cu lo bira minister, a haya e programa di gobernacion pa analisa y nan por a sugeri cualkier cambio si nan ta kere cu ta necesario.

Tambe e formadonan lo a reuni cu e candidatonan pa bira minister y aki tambe a fiha e pensamento con lo kier sigui dilanti na momento di tuma gobernacion over y asina e ultimo pasonan ta ser tuma pa yega n'e momento crucial pa huramenta caminda tur cos ta mustra cu esaki lo por sosode pa otro siman.

Como cu formado Gerlien Croes lo bira Minister den proximo dianan, e lo tin cu baha como Presidente di Parlamento y e candidato cu lo wordo proponi como e proximo presidente di Parlamento lo bira Marlon Sneek di AVP kende asina lo drenta bek den Parlamento di Aruba despues di un ausencia di 8 aña.

A pesar di intento di partidonan di oposicion pa crea incertidumbre durante di henter e proceso, tur cos ta mustra di keda cla pa un Gabinete nobo tuma over y dirigi e pais den e rumbo necesario.

21 - 27 mrt '25

PRODUCE
Weekly Special

SUPER Do it Center®

CORN YELLOW



Normal Price ƒ2.95
Get Discount ƒ1.60
ƒ Price. 1.35 EACH

CABBAGE GREEN USA



Normal Price ƒ3.95
Get Discount ƒ1.10
ƒ Price. 2.85 PER KG

BEETS RED



Normal Price ƒ5.85
Get Discount ƒ0.90
ƒ Price. 4.95 PER KG

CHERRY TOMATOES CLAMSHELL 16OZ



Normal Price ƒ6.49
Get Discount ƒ1.70
ƒ Price. 4.79 EACH

TOMATOES REGULAR



Normal Price ƒ8.95
Get Discount ƒ4.20
ƒ Price. 4.75 PER KG

POTATO GOLD 5LB



Normal Price ƒ8.95
Get Discount ƒ2.60
ƒ Price. 6.35 PER BAG

MELON CANTALOUPE



Normal Price ƒ7.85
Get Discount ƒ1.00
ƒ Price. 6.85 EACH

HALOS CLEMENTINES 3LB



ƒ Price. 14.85 BAG
Normal Price ƒ16.79
Get Discount ƒ1.94

ORANGES NAVEL 4LBS



ƒ Price. 13.75 BAG
Normal Price ƒ15.49
Get Discount ƒ1.74

SUPER Do it Center | Shaba 3, Noord | TEL: 5831111

Recalibracion strategico:

Merca ta suspende esfuersonan Contra-Ruso memey di aliniacion Trump-Putin

MERCA a suspende cierto iniciativanan dirigi na contraresta sabotahe Ruso, señalando un cambio notabel den strategia geopolitico mientras cu Presidente Donald Trump ta move direccion un aliniacion mas estrecho cu Presidente Ruso Vladimir Putin. E desaroyo aki ta lanta preguntanan critico tocante e futuro di politica exterior Mericano y e grado na cual esfuersonan di siguridad nacional di hopi tempo lo wordo recalibra. Mientras splicacionnan oficial ta keda limita, e pausa den actividadnan contra-Ruso ta subraya e implicacion mas amplio di dinamica diplomatico evolutivo.

N'e nucleo di e cambio aki t'e strategia di negociacion bon documenta di Putin: un acercamento calcula caracterisa pa participacion gradual, interes sosteni for di su coleganan, y un redefinicion strategico di expectativanan. Door di maniobra



den e marco aki, Kremlin ta busca pa maximalisa stabilidad mientras cu ta re-forma sutilmente e contorno di relacionnan Merca-Rusia. Historicamente, e metodo aki a permiti Rusia saca concesionnan sin haci compromisonan reciproco, un dinamica cu awor por ta desplegando cu intensidad renoba.

E postura di Trump direccion Putin pa hopi tempo tabata un topico di scrutinio, cu criticonan argumentando cu su acercamento ta priorisa relacion personal riba strategia institucional. E suspension di medidanan anti-sabotahe por wordo interpreta como un señal tempran di cambionan mas amplio di politica desde cu Trump a regresa na poder. Door di disminui esfuersonan inmediato pa contraresta influencia Ruso, Merca por inadvertidamente crea condicionnan cu ta anima actividadnan adversario, complicando mas ainda e panorama geopolitico.

Fuera di e ahustenan tactico inmediato, e consecuencianan a largo plaso di e recalibracion aki ta keda pa wak. Si Merca desvia for di contramedidanan activo contra interferencia Ruso, e balansa di poder den regionnan strategico clave por cambia, potencialmente alterando aliansa y posturanan di siguridad rond mundo. Ademas, decisionnan asina por tin ramificacionnan domestico, influenciando debatenan bipartidista riba prioridadnan di siguridad nacional y e rol di discrecion ehecutivo den forma politica exterior.

Finalmente, e suspension di e esfuersonan aki ta sirbi como un prueba p'e relacion evolutivo Merca-Rusia. Si e pausa aki ta señala un ahuste temporal of un reorientacion mas profundo di politica lo depende di participacion diplomatico y decisionnan strategico despues. Mientras tensionnan geopolitico ta persisti, mundo lo observa estrechamente pa mira con e aliniacionnan cambiante aki ta redefini e parametronan di poder global.

Anticipando crisis:

Francia ta ekipa ciudadanonan cu guia di preparacion di emergencia



DEN un paso proactivo direccion fortalecemento di resiliencia nacional, Francia a anuncia e distribucion di un manual di sobrevivencia comprensivo diseña pa prepara hogarnan pa un variedad di emergencia—incluyendo desasternan natural, fayonan di infrastructura, y hasta conflicto arma. E iniciativa aki ta refleha un cambio mas amplio den politica di gobierno, enfatisando preparacion civil como un componente esencial di siguridad nacional. Contra e fondo di tensionnan geopolitico creciente y vulnerabilidadnan creciente den stabilidad global, e movecion ta subraya e compromiso di Francia pa sigura cu su ciudadanonan ta ekipa pa nabega potencial crisisnan.

E manual, cu ta saca for di protocolnan estableci di defensa militar y civil, ta provee guia practico riba scenario di emergencia, for di sigura provisionnan esencial te na responde efectivamente den temponan di crisis. E iniciativa aki ta refleha esfuersonan similar den nacionnan Nordico y Baltico, unda preocupacionnan aumenta riba siguridad a hiba na campañanan amplio di preparacion publico. Door di arma ciudadanonan cu conocemento, Francia ta boga pa fomenta un cultura di resiliencia, sigurando cu individuo y famianan por actua decisivamente den cara di adversidad.

Autoridadnan Frances a formula e iniciativa aki como un adaptacion necesario na un panorama di siguridad evolutivo. Mientras defensa militar tradicional ta keda un pilar di strategia nacional, gobierno ta reconoce cu menasanan moderno—incluyendo guera cibernetico, terorismo, y interupcionnan na gran escala—ta demanda un acercamento mas holistico. Door di empodera civilnan cu guia structura, e estado ta mehora no solamente siguridad publico sino tambe cohesion nacional, reforsando e idea cu preparacion ta un responsabilidad colectivo.

Criticonan, sinembargo, a lanta preocupacionnan riba e impacto psicologico di medidanan asina. Algun ta argumenta cu introduccion di manualnan di sobrevivi por inadvertidamente alimenta ansiedad publico, fomentando un clima di miedo en bes di trankilidad. Otronan ta cuestiona si un iniciativa asina ta suficiente den ausencia di inversionnan structural mas amplio den infrastructura di defensa civil. Sinembargo, proponentenan ta afirma cu conscientisacion y educacion ta instrumentonan indispensabel den strategia di siguridad moderno, posicionando e manual como un respuesta pragmatico en bes di un medida alarmista.

Finalmente, e decision di Francia pa emiti un manual nacional di sobrevivi ta señala un recalibracion strategico di politica di defensa civil. Mientras incertidumbrenan global ta persisti, e balansa entre preparacion y confiansa publico ta keda delicado. Si e iniciativa aki ta sirbi como un modelo pa otro nacionnan of ta spark discusionnan mas amplio riba e rol di participacion di ciudadano den siguridad nacional ta keda pa wordo mira. Loke ta cla, sinembargo, ta cu den un era di impredecibilidad, resiliencia a bira un activo nacional indispensabel.

Debate di condena di morto na Peru:

E peso di husticia versus preocupacionnan di derecho humano

MEMEY di un aumento significativo den crimen violento, Presidente di Peru ta considerando seriamente extende e aplicacion di pena di morto, causando un debate polemico riba husticia, detencion, y derechonan humano. E proposicion, formula como un respuesta necesario na insiguridad creciente, ta subraya e lucha di gobierno pa atende cu miedonan publico mientras cu ta nabega limitacionnan legal internacional. Si e wordo implementa, un cambio di politica asina lo marca un cambio profundo den e marco legal di Peru, treciendo esaki den conflicto directo cu acuerdonan di derechonan humano regional.



E aumento den actividad criminal, particularmente ofensanan violento manera homicidio, secuestro, y violencia relaciona cu crimen organisa, a intensifica yamadanan pa castigonan mas severo. Sostenedonan di e expansion ta argumenta cu reestablece castigo capital pa un rango mas amplio di crimen lo sirbi como un detencion poderoso, restaurando confiansa publico den e sistema hudicial. Defensornan ta señala preocupacionnan creciente riba impunidad y e ineficacia percibi di structuranan di sentencia actual como hustificacion pa un medida asina drastico.

Sinembargo, extende e castigo di morto ta enfrenta obstaculonan legal y etico significativo. Peru ta un firmante di e Convencion Americano di Derechonan Humano, cu ta impone limitacionnan stricto riba castigo capital. Cualkier movecion pa amplia su aplicacion probablemente lo desencadena scrutino diplomatico y potencial desafionan legal for di organisacionnan internacional di derechonan humano. Criticonan ta argumenta cu e sentencia di morto no a wordo comproba conclusivamente pa reduci crimen y ta adverti contra potencial erornan hudicial, particularmente den un sistema hudicial cu a enfrenta acusacionnan di corupcion y ineficiencia.

E ramificacionnan politico di e proposicion aki ta igual di compleho. Mientras cu sentimento publico ta inclina cada biaha mas pa castigonan mas severo como respuesta na crimen, bosnan di oposicion ta adverti contra trahamento di politica reaccionario. Defensornan di derechonan humano ta enfatisa e necesidad pa reformanan sistemico—manera training mehora di aplicacion di ley, eficiencia hudicial, y inversion social—en bes di medidanan punitivo cu por tin consecuencianan ireversibel. Ademas, e posibilidad pa Peru retira for di tratadonan internacional di derechonan humano por tin implicacion geopolitico mas amplio, afectando su posicion den institucionnan global.

Finalmente, Peru ta para na un crusada entre demanda publico pa siguridad y su obligacion na proteccion di derechonan humano. E decision pa extende e pena di morto ta carga consecuencianan di alcance largo, no solamente p'e panorama legal di e nacion sino tambe pa su posicionamento politico y diplomatico mas amplio.
Si e movecion aki ta materialisa of ta keda un debate politicamente carga, ta cla cu atende cu crimen den un manera sostenibel ta rekeri un strategia multifacetico en bes di un acercamento singular y punitivo.

Inflacion Mericano ta impulsa demanda pa webo Europeo



DEN un refleho inespera pero revelador di turbulencia economico, Merca a recuri na proveedornan Europeo, incluyendo Hulanda, pa sigura importacion di webo mientras cu scarsedad domestico ta sigui presiona mercadonan. E peticion ta subraya con inflacion a transforma hasta productonan basico den simbolonan politicamente carga, cu prijsnan di webo birando un punto central di discurso economico na Merca. E desaroyo aki ta resalta no solamente e vulnerabilidad den e cadenanan di suministro di cuminda Mericano, sino tambe e retonan mas amplio cu formuladonan di maneho ta enfrenta den stabilisa productonan esencial memey di incertidumbre economico global.

E scarsedad di webo na Merca ta impulsa pa un combinacion di factornan, incluyendo brotenan di influenza aviar, aumento di costonan di produccion, y inflacion persistente. Cu miyones di galiña afecta pa motibo di malesa y interupcionnan di cadena di suministro exacerbando e problema, consumidornan Mericano a presencia aumento di prijsnan di webo, haciendo e producto basico un emblema di e crisis mas amplio di costo di bida. E apelacion di administracion di Biden na productornan Europeo ta señala e urgencia di e situacion, mientras cu produccion domestico ta lucha pa cumpli cu demanda.

Paisnan Europeo, particularmente Hulanda, ta hunga un rol crucial den exportacionnan agricola global, gosando di sistemanan avansa di cria di galiña y standardnan estricto di siguridad. Sinembargo, cumpli cu demanda Mericano ta presenta obstaculonan logistico y regulatorio, incluyendo cumplimento cu standardnan Mericano di siguridad di cuminda y potencial restriccionnan comercial. Mientras cu aumento di exportacionnan Europeo por alivia presionnan di prijs temporalmente, expertonan ta adverti cu depende riba proveedornan stranhero pa un producto basico di hogar fundamental ta lanta preocupacionnan tocante siguridad di cuminda y resiliencia economico a largo plaso.

Politicamente, e crisis di webo a alimenta debatenan partidista riba maneho di inflacion y strategianan di cadena di suministro. Criticonan ta argumenta cu e situacion ta refleha mal maneho economico mas amplio, señalando aumento di costonan den multipel sectornan como evidencia di respuestanan di politica inadecuado. Mientras tanto, e administracion ta forma su accionnan como maneho di crisis pragmatico, enfatisando e necesidad pa cooperacion internacional den atende cu scarsedad di cuminda. E asunto a amplia mas ainda discusionnan riba dependencia comercial y e necesidad pa politica agricola domestico mas robusto.

Finalmente, e demanda pa webo Europeo ta ilustra con inflacion ta extende mas leu cu cifranan economico abstracto te na preocupacionnan palpabel y diario pa consumidornan. Mientras cu importacion di emergencia por ofrece alivio temporal, solucionnan sostenibel lo rekeri un re-evaluacion mas profundo di politica agricola, dinamica comercial, y mecanismo di control di inflacion. Mientras cu gobiernonan ta nabega e presionnan economico aki, e webo humilde a bira mas cu djis un producto basico di desayuno—awor e ta un barometro di stabilidad financiero y strategia politico.

DEPORTE



DEPORTE@AWEMAINTA.COM

Un momento historico pa Comite Olimpico Internacional

Sra. Kirsty Coventry a keda eligi como e di dies presidente di International Olympic Committee



AYERA tardi na Costa Navarino na Grecia, e eleccion pa un presidente nobo di "International Olympic Committee" (IOC) a tuma luga. Un total di 7 candidato a postula nan mes, di cual Sra. Kristy Coventry di Zimbabwe a keda eligi como e di dies presidente di e Comite Olimpico Internacional. Esaki ta un momento historico, como e lo t'e prome presidente femenino y di e continente Africano pa wordo nombra como presidente di IOC.

Sra. Kirsty Coventry ta un campeon Olimpico cu 7 medaya en total , cu ta hacie e atleta Olimpico mas decora di e continente di Africa, ademas di a logra diferente record mundial den natacion. Den su carera despues di natacion, e la cambia di profesion y a drenta politica, unda cu awendia e t'e minister di Hubentud, Deporte, Arte y Recreacion di su pais Zimbabwe.

Nos di Comite Olimpico Arubano ta felicita Sra. Coventry cu e nombracion historico y ta desea su persona tur clase di exito cu e reto nobo aki.





Barca a "edge" Real den e prome 'El Clasico Domino Challenge'!



SHONNAN fanatico di domino, si bo no tabata presente diasabra 15 di maart n'e unico y mundialmente famoso Domino Square Garden pa presencia e prome "EL CLASICO DOMINO CHALLENGE" anto b'a perde un sambombaso di encuentro cu a caba pio cu volcan! E tension e anochi ey a crece pio cu e cero na caminda pa colony na Sant'i Patia!

Pa cuminsa, un conocedo comerciante den ekipo electronico, ora el a wak kendenan ta den su team original, esta Team Real, a dicidi sin blink dos biaha pa bula cura pio cu politico y join Team Barca! Aki Capitan di Team Real, Tony "The Tiger" Trimon, su fuse a bula prome cu wega a ni sikiera start! Ya aki e prome sla a cay pa Team Real, pero e diosnan di domino tabata tin mas cos trama pa Team Real cu ni Hollywood por pensa!

Team Barca ta sali brabo bay dilanti cu 8-4, pero Team Real ta haci un comeback sensacional y ta piki 7 wega tras di otro pa drenta halftime cu bentaha di 8-11! Despues di a disfruta di e pasapalonan gratis den halftime, Team Real ta extende nan bentaha te na 16-11! Cos ta hot shonnan, un rosea di victoria ta core den Team Real y capitan Tony Trimon ya ta cuminsa frega man y lembe bigote! Sinembargo, capitan di Team Barca, Marc Yazagaray, ta saca su popchi di voodoo estilo "Vinicius" y poco-poco ta cuminsa manda feneta den su "Vuduicius".

Team Barca ta cuminsa piki punta, mientras cu Team Real ta



hayando e sensacion cu nan 4x4 a cuminsa chok den lodo! Sensacionalmente e wega ta empata na 20-20! A saca e "VAR-Chino" for di cushina pa nada scapa wowo di referee Rudi, y den pito, n'e ultimo "fluitsignaal", Jadimir y Glenn di Team Barca ta anota e ultimo gol pa pone Team Barca "edge" Team Real cu score sensacional di 21-20! E sla aki a dal Team Real asina duro cu e "Vinicius" di Team Real su cabes a tilt y a dicidi cu ta ora pa regla cos a lo crioyo y su conopinan a cuminsa zwaai manera helicopter sin rabo!

Ora a busca e "VAR-Chino" pa "rewind" cos pa wak ta ken a pusha ken, a ripara cu e VAR ta "missing in action" y scondi bou mesa! Sinembargo, ambos ekipo a zorg mes ora p'e bululu a calma y tur hende por sigui gosa dje tremendo ambiente y recorda e momento historico caminda Lito Kelly di Team Barca a pasa capitan di Team Real Tony "The Tiger" Trimon un sapato mas blanco cu sneeuwwitje! All in all, un tremendo encuentro y keda pendiente pasobra e revancha ya ta na caminda!

Durante e campamento di entrenamento di Winter na Tenerife

Tame Mondria ta cuminsa cu un biahe ambicioso

DESDE Januari, Aruba su talento di slalom windsurf, Tame Mondra, a impresiona durante e campamento di entrenamento exclusivo na Tenerife, Spaña . E campamento prestigioso aki ta trece e top atletanan di mundo den slalom windsurf y foil hunto. E campamentonan na Tenerife ta popular pa test material nobo manera entro otro valenan, boards, perfecciona tecnica bou varios condicion di biento y lama y siña di experto experencia y profesional.

Esaki ta prome biaha cu Tame ta participa na un programa di un nival asina halto, cu ta duna un bunita oportunidad pa train hunto cu nombernan conoci den mundo di windsurf. Entre otro Tati Frans, Jordi Vonk, Amado Vrieswijk y otro atleta di clase mundial. Durante dos luna Tame a focus completamente riba training fulltime, un inversion tuma cu curashi y cu ta forma parti su mision mas amplio pa subi den rango den e mundo di windsurf competitivo.

N'e momento aki Tame ta entre e top 10 di atleta hoben mundialmente den e categoria U-21. E aña aki Tame ta dicidido pa bay pa un luga den e top 5. Su entrenamento intensivo durante e winter training tabata un paso crucial pa prepara pa un aña di competencia demandante su dilanti. Cu e cambio reciente pa velanan Point-7 y FMX-boards Tame ta sinti su mes sigur y cu energia y cla pa competi pa un luga riba scenario di e prestigioso PWA World Cup Tour y evento di IFCA Slalom.

Tame a haci historia como e prome windsurfer Arubano cu ta bira parti di e Point-7 Youth Talents Team. Tocante su ambicion Tame ta bisa: *"Cambiando pa Point-7 y FMX-boards ta manera bo ta conduci un Ferrari riba awa. Mi ta gradici e dos marca aki p'e bon bini caluroso den nan team y un danki special pa mi mayornan pa nan sosten financiero cu ta haci tur esaki posibel."*

Medio April Tame lo regresa Aruba pa cuminsa cu di siguiente fase di su mision. E lo cuminsa train intensivamente p'e prome evento di PWA World Cup, cu lo tuma luga na Aruba como parti di Aruba Hi-Winds. Esnan interesa por sigui Tame riba media social (Tame Mondria / tamearu20) y via e website di Point-7 www.point7.com.

E atleta ambicioso hoben aki nota solamente representa Aruba riba e escenario mundial; e ta mustra tamba kico por logra cu traha duro cu pasion y dedicacion. Tene cuenta cu Tame mientras e ta haci su esfuerso pa logra medaya y sigui su soño pa bira un di e miho windsurfer slalom di mundo.









Pa su carera internacional

Louis Buffon ta scoge Republica Checo riba Italia

DEN un decision cu ta desvia for di e legado legendario di su tata, Louis Buffon a priminti su futuro internacional na Republica Checo na luga di Italia. E winger di Pisa di 17 aña, yiu di e iconico keeper di gol Gianluigi Buffon, a wordo yama p'e squad Sub-18 Checo pa weganan contra Inglatera, Francia, y Portugal. Su escogencia, forma pa consideracion tanto personal como profesional, ta marca un momento significativo den su carera, diferenciando su mes for di e historia ilustre di su tata cu e Azzurri.

Buffon, kende recientemente a haci su debut profesional pa Pisa den Serie B, ta cualifica p'e seleccion nacional Checo via su mama, e modelo Alena Seredova. Mientras cu el a nace y lanta na Italia, su decision pa representa Republica Checo ta sali for di discusionnan cuidadoso den su famia. El a enfatisa cu e escogencia aki ta alinea cu su desaroyo a largo plaso como un futbolista, cu ambos mayor apoyando su decision. Notablemente, su tata—kende a hisa e Copa Mundial di 2006 cu Italia y a gana 176 caps p'e seleccion nacional—a anima pa sigui e caminda aki, reconociendo e beneficionan potencial p'e progreso di carera di su yiu.

E decision di e hoben Buffon ya a genera interes significativo di media, particularmente mirando e peso di su nomber di famia den futbol Italiano. Mientras cu ainda e no a hunga pa un seleccion nacional senior, su compromiso cu Republica Checo ta sugeri un vision a largo plaso cu ta priorisa oportunidad y crecemento riba sentimentalidad. Su seleccion p'e Sub-18 Checo na Februari prome a trece atencion na su lealtad internacional, y su yamada despues pa weganan competitivo a solidifica su posicion.

A pesar di su lasonan cu Italia, Buffon ta keda pragmatico tocante potencialmente enfrenta e Azzurri den futuro. El a declara cu su mentalidad profesional ta rekeri pa trata cada wega cu importancia igual, sin importa e adversario. E acercamento cabes friu aki, combina cu e experiencia di lanta den bista publico dor di su mayornan famoso, ta sugeri un madurez mas leu cu su añanan. Buffon ta reconoce e scrutino cu ta bin cu su nomber, pero ta kere cu su criansa a prepara pa nabega e presionnan di futbol profesional.

Finalmente, e decision di Louis Buffon ta refleha e naturalesa evolutivo di futbol internacional, unda hungadonan hopi biaha ta scoge lealtad nacional basa riba perspectiva di carera na luga di solamente herencia. Mientras cu kisas nunca e lo bisti e jersey blauw famoso di Italia, su biahe cu Republica Checo ta presenta un oportunidad unico pa forma



su propio identidad riba e escenario internacional. Mientras e ta tuma su prome pasonan den futbol profesional, tur wowo lo ta riba si e por construi un legado di su mes—diferente for di, pero inevitablemente mara na, e carera legendario di su tata.



E caminda di Jones pa victoria:

Gordon Ryan ta resalta grappling como clave contra Aspinall

MIENTRAS speculacion ta crece rond di un posibel enfrentamento entre Jon “Bones” Jones y Tom Aspinall, un aspecto di e pelea ta resalta como un factor decisivo: grappling. Gordon Ryan, un di e figuranan mas dominante den Brazilian Jiu-Jitsu y un coach estrechamente envolvi den refina e wega riba vloer di Jones, a enfatisa cu e area aki ta unda e campeon reinante di peso pisa di UFC por mantene un bentaha cla. Mientras cu Aspinall a subi e rangonan rapidamente cu su habilidadnan completo y golpinan explosivo, Ryan ta kere cu si e pelea yega tera, e experiencia y habilidad tecnico di Jones lo resulta insuperabel.



Jones, ampliamente considera como un di e bringadonan mas completo den historia di arte marcial mixto, a demostra consistentemente su habilidad pa adapta y neutralisa adversarionan den un variedad di maneranan. Su background di wrestling, combina cu un wega di submission subestima, a permiti pa domina competencia elite pa mas di un decada. Ryan, un master di grappling, a hunga un rol clave den mantene control na tera, conscientisacion posicional, y menasanan di submission di Jones—areanan den cual e ta mira un bentaha decisivo riba Aspinall, kende, mientras cu e ta habil riba tera, ainda mester wordo proba contra un grappler di e caliber di Jones.

Aspinall, di su banda, no ta un hende facil pa vence den e departamento di grappling. E bringado di peso pisa Britanico a mustra habilidadnan di submission impresionante, incluyendo un victoria rapido di heel hook riba Alexander Volkov. Sinembargo, Ryan ta sugeri cu e habilidad di Jones pa dicta unda e pelea ta tuma luga—combina cu su experiencia den encuentronan di campeonato di presion halto—ta dun’e un bentaha den tanto intercambionan di grappling como den IQ general di pelea. Velocidad di golpi y poder di Aspinall ta keda armanan formidabel, pero si Jones impone su wrestling y control di clinch, e pelea por bira un bataya di desgaste cu ta faborisa e veterano.

Fuera di comparacionnan tecnico, e pelea ta lanta preguntanan conmovedor tocante e evolucion di e division di peso pisa. Jones, un campeon di peso semi-pisa di hopi tempo, a transiciona sin problema pa peso pisa y a captura e titulo cu un submission den prome round di Ciryl Gane, un actuacion cu a subraya su dominio. Aspinall, den contraste, ta representa e generacion nobo—rapido, agil, y sin miedo pa participa den tur aspecto di e pelea. Si e encuentro aki materialisa, e lo sirbi como un momento defini pa ambos bringado: un chens pa Jones cementa su legado mas ainda of un oportunidad pa Aspinall proba cu e t’e berdadero futuro di e division.

Finalmente, e confiansa di Ryan den grappling di Jones ta papia di e profundidad strategico cu por defini e encuentro aki. Mientras cu Aspinall por tin e bentaha di golpi den termino di velocidad y explosividad, e habilidad pa controla intercambionan riba tera por determina e resultado. Si Jones ehecuta e plan di wega cu su team ta visualisa, su reinado na peso pisa por continua sin reto. Sinembargo, si Aspinall haya un manera pa mantene e pelea para y evita intercambionan prolonga di grappling, e por entrega un momento di pasa e baton. Cualkier manera, e clash potencial aki ta priminti di ta un pelea tecnico cu lo forma e division di peso pisa pa añanan binidero.

Lions ta reta tradicion:

Proposicion ta busca 'playoff seeding' basa riba record, no divisionnan

E Detroit Lions a introduci un proposicion cu por altera significativamente e structura di e playoffnan di NFL: sembrando ekiponan basa riba record general na luga di luganan automatico pa ganadonan di division. E iniciativa aki, si e wordo adopta, lo marca un cambio fundamental den e panorama competitivo di e liga, priorisando meritocracia riba aliniacion geografico.

E movecion ta refleha preocupacionnan creciente riba e sistema actual, unda ganadonan di division—sin importa record—ta garantisa bentaha di tereno propio, tin biaha na costo di ekiponan wild-card mas exitoso.

Bou di e formato existente, NFL ta otorga cada ganado di division un seed mas halto cu ganadonan no di division, hasta si e ultimo nan tin recordnan superior. E structura aki a hiba na scenario unda ekiponan cu menos victoria ta host weganan di playoff riba adversarionan mas fuerte, un dinamica cu a hala critica creciente den añanan recien. E proposicion di Lions ta boga pa atende e desbalansa aki, argumentando cu seed di playoff mester wordo gana a traves di actuacion di temporada regular na luga di posicion di division.

E debate riba husticia di playoff no ta nobo, pero e proposicion di Lions ta agrega impulso fresco na yamadanan pa reforma. Proponentenan ta argumenta cu priorisa recordnan di victoria-perdida lo mehora integridad competitivo, sigurando cu e miho ekiponan ta ricibi e posicionamento di post-temporada mas faborabel. Criticonan, sinembargo, ta adverti cu un cambio asina por mina e balor di rivalidadnan divisional, un base di e formato di programacion di e liga. Ademas, titulonan di division ta carga significacion historico, fomentando rivalidadnan regional cu ta contribui na participacion di fanatico y ratingnan di television.

Si e wordo adopta, e proposicion aki por tin implicacion di alcance largo pa con ekiponan ta acerca e temporada regular. Bou di e sistema actual, un division mas debil por provee un caminda mas facil p'e playoffnan, permitiendo algun ekipo beneficia di competencia mas debil. Door di cambia pa un structura di sembrado puro basa riba record, e enfoke lo wordo poni riba actuacion general, potencialmente animando strategianan mas agresivo di construccion di rooster y reduciendo instancianan unda ekiponan ta cruise den e playoffnan dor di un division debil.



Finalmente, e proposicion di Lions ta resalta e tension continuo entre tradicion y modernisacion den deporte profesional. Mientras cu NFL a resisti cambionan na su structura di playoff pa hopi tempo, malcontento creciente cu e formato actual por eventualmente forsa e liga reconsidera. Si e proposicion aki ta haya traccion ta keda pa wordo mira, pero sin duda el a re-encende discusionnan riba con miho pa balansa husticia, competencia, y e tradicionnan historico di e liga.

TECNOLOGIA

AirPods nobo lo por traduci combersacion den real-time



APPLE tin planea introduci un funcion nobo fin di e aña aki pa su AirPods, permitiendo nan traduci combersacion den real-time.
Segun fuentenan conoci cu e tema, segun Bloomberg, e opcion aki lo ta disponibel p'e modelonan actual di AirPods na fin di 2025.

Asina cu e caracteristica nobo, si un usuario cu ta papia Ingles tende un otro idioma, su iPhone lo uza e microfonnan di AirPods pa traduci automaticamente e discurso n Ingles. Esaki lo por facilita comunicacion entre hende cu ta papia diferente idioma, sin necesidad di uza aplicacion separa.

E funcion aki ta parti di un renobacion mas amplio di e 'software' di Apple planea p'e aña aki, cu tambe ta inclui un rediseño di macOS. Ademas, Apple kier fortalece su tecnologia di traducion den iOS 19 pa mehora experiencia p'e usuario.

E gigante tecnologico ta investiga e idea di incorpora camara den su AirPods pa yuda cu e funcionnan di inteligencia artificial, manera recopila informacion visual di e medio ambiente. Segun speculacion, esaki lo por mehora e traducion den real-time y crea mas posibilidad den asistencia digital.

E posibilidad di traduci en bibo no ta un novedad completo, pasobra otro headphone, manera Google Pixel Buds, ya ta ofrece esaki ya pa dos aña caba. Sinembargo, Apple ta enfoca riba mehora e funcion pa duna un experiencia mas natural y preciso, uzando su propio ecosistema tecnologico.

E empresa ta inverti hopi den desaroyo di inteligencia artificial y 'machine learning' pa sigura cu e traduccionnan ta lo mas exacto posibel. Esey ta un parti di su strategia pa mantene un paso dilanti den tecnologia di comunicacion.

Expertonan ta predici cu e funcionalidad aki lo por ta un cambio innovativo den manera cu hende ta interactua den un mundo multilingue. Ta spera cu Apple lo revela mas detaye riba e funcion nobo durante su conferencia WWDC 2025.

Un vocero di Apple na California a nenga di duna comentario riba e asunto, pero e noticianan ta indica cu e funcionalidad aki lo por cambia manera cu hende ta uza headphone den situacion di comunicacion global.

Pa hopi usuario, esaki ta un desaroyo emocionante, pasobra lo por haci nan bida diario mas facil den interaccion cu persona cu ta papia otro idioma. Cu e introduccion di e funcion nobo, AirPods ta sigui expande su capacidadnan y ta converti den un herment indispensabel pa comunicacion global, hibando conectividad na un nivel nobo.



NOW PLAYING



Novocaine

When the girl of his dreams gets kidnapped, a man turns his inability to feel pain into an unexpected advantage as he fights a bunch of thugs to get her back.



Snow White

A princess joins forces with seven dwarfs to liberate her kingdom from her cruel stepmother the Evil Queen. A live-action adaptation of the 1937 Disney animated film 'Snow White and the Seven Dwarfs'.



Sanam Teri Kasam

When Saraswati's father throws her out of the house, Inder stands with her against all odds and this brings them close to each other. However, destiny has its own plans to separate them.



Mickey 17

A disposable employee is sent on a human expedition to colonize the ice world Niflheim. After one iteration dies, a new body is regenerated with most of his memories intact.

For Showtimes and Online Ticketing: www.caribbeancinemas.com

FARANDULA

Will Smith ta anuncia su prome album den 20 aña 'Based On A True Story'



WILL Smith ta haciendo un regreso hopi spera na musica cu su prome album completo den dos decada. E actor y rapper a anuncia cu su proyecto nobo, Based On A True Story, lo wordo lansa dia 28 di maart 2025.

Smith a comparti e noticia riba medionan social, animando fans pa pre-save e album. E lista di cantica ta inclui colaboracion cu Teyana Taylor, Jac Ross, y Obanga, cu DJ Jazzy Jeff presenta riba e prome cantica.

E album ta sigui Lost and Found, cu a wordo lansa na 2005. Den un entrevista, Smith a describi e proyecto como un salida for di su trabou anterior, explorando un banda mas profundo di su mes mas leu cu su personahe publico.

E anuncio a coincidi cu Smith y su co-streya di Fresh Prince, Tatyana Ali, recreando un escena iconico riba TikTok, poni riba Anxiety di Doechii. Aña pasa, el a sorprende fans tambe door di aparece durante e presentacion di J. Balvin na Coachella.

Mana ta sigui haci historia cu musica y mensahe

DESPUES di casi 40 aña, Mana ta keda un forsa poderoso den rock Latino, logrando momentonan clave mientras ta keda fiel na nan raisnan. E banda recientemente a bira e prome grupo di rock di idioma Spaño nomina p'e Rock & Roll Hall of Fame.

Na september di e aña aki, nan lo cuminsa e Vivir Sin Aire



Tour, presentando den ciudadnan nobo manera Montreal. Na november, nan lo kibra e record di Bruce Springsteen pa mas tanto show di arena den historia di Los Angeles, yegando 44 presentacion.

E tour di Mana ta carga un mensahe di speransa, specialmente p'e comunidad Latino meymey di retonan di inmigracion. E cantante principal Fher Olvera ta enfatisa resiliencia, mientras cu e baterista Alex González ta resalta e contribucionnan economico di e comunidad.
Un porcion di benta di ticket lo apoya e programa Latinas Luchonas, empoderando empresarionan Latino.

E compromiso di e banda pa canta exclusivamente na Spaño ta keda un declaracion cultural, resonando a traves di generacionnan. Nan tour ta core te cu april 2026, cu inductees di Hall of Fame anuncia na fin di april.

iHeartRadio Music Awards 2025:

Ganado y momentonan destaca



Anochi yen di strea na Dolby Theater

E iHeartRadio Music Awards 2025 a tuma



luga na Dolby Theater na Hollywood, celebrando e artista y canticanan mas toca riba e stacionnan di iHeartRadio. Presenta pa LL Cool J, e evento a presenta presentacionnan for di Bad Bunny, Billie Eilish, Gracie Abrams, y Nelly, kende a ricibi e Premio Landmark prome cu a entrega un medley di su hitnan.

Lady Gaga a wordo honra cu e Premio di Innovador, mientras cu Mariah Carey a ricibi e Premio Icon, dedicando esaki na su mama difunto. Taylor Swift, kende no a atende, a gana e Premio di Tour di Siglo pa su Eras Tour cu a kibra record.

E evento tambe a reconoce bomberonan di Los Angeles cu a lucha contra candelanan di mondi na januari, animando donacionnan na FireAidLA.org.

Ganadonan Grandi di Anochi
Taylor Swift a wordo corona Artista di Aña, mientras cu Sabrina Carpenter a gana Artista Pop di Aña y Cansion Pop di Aña pa Espresso.

Otro ganadonan principal a inclui:
- Cancion di Aña: Beautiful Things – Benson Boone
- Miho Colaboracion: Die With A Smile – Lady Gaga & Bruno Mars
- Artista Hip-Hop di Aña: GloRilla
- Artista Country di Aña: Jelly Roll
- Artista R&B di Aña: SZA
- Artista Mundial di Aña: Tyla

Ganadonan Especifico di Genero
Pop & Country
- Cancion Pop di Aña: Espresso – Sabrina Carpenter
- Miho Artista Pop Nobo: Teddy Swims
- Cancion Country di Aña: I Had Some Help – Post Malone ft. Morgan Wallen
- Miho Artista Country Nobo: Shaboozey

Hip-Hop & R&B
- Cancion Hip-Hop di Aña: Not Like Us – Kendrick Lamar
- Miho Artista Hip-Hop Nobo: BossMan Dlow
- Cancion R&B di Aña: Made For Me – Muni Long

E lista completo di ganadonan ta mustra e dominio di tanto artistanan emergente como estable den e industria.

Lady Gaga honra como innovador na iHeartRadio Awards

Ta bisa cu 'awor e ta cuminsando'

LADY Gaga a ricibi e Premio di Innovador n'e iHeartRadio Music Awards dialuna anochi, dunando un discurso inspi-



rador tocante perseverancia y creatividad. Reflehando riba su carera, el a expresa gratitud p'e honor pero a admiti cu tabata dificil pa procesa un reconocemento asina na edad di 38 aña, declarando, *"Mi ta sinti manera mi a haci esaki pa semper, y di otro banda, mi sa cu mi ta awor ta cuminsando."*

Gaga a enfatisa cu innovacion berdadero no ta tocante kibra reglanan pero *"skirbi bo mes y convence mundo cu nan tabata di nan tur tempo."* El a duna credito na su grandinan, Carole King, Madonna, y e difunto Tony Bennett pa inspira su biahe. El a gradici tambe e comunidad LGBTQ+ pa nan apoyo incondicional y influencia riba su arte.

E icono di pop a sigura fans cu a pesar di normanan di industria, e ta leu di caba. E iHeartRadio Music Awards a wordo transmiti riba FOX, celebrando artistanan pushando limitenan creativo.

Kim Kardashian ta busca pa adkiri bijbel di su tata difunto regala na O.J. Simpson



KIM Kardashian ta buscando pa cumpra un Bijbel cu un tempo tabata propiedad di O.J. Simpson, cual originalmente a wordo regala na dje pa su tata difunto, Robert Kardashian. E Bijbel, inscribi cu un mensahe di apoyo for di Kardashian, ta parti di un auction online di pertenencianan di Simpson despues di su fayecimento na april 2024.

Kardashian den forma priva a ofrece $15,000 p'e articulo, pero e ehecutor di herencia Malcolm LaVergne a rechasa e oferta, citando complicacionnan legal. El a declara cu un oferta significativamente mas halto, manera $150,000, lo por a hustifica un aprobacion di corte pafo di e bidding.

Sinembargo, Kardashian ainda tin un chens pa adkiri e Bijbel door di participa den e bid publico, unda e oferta mas halto actualmente ta para na $9,800.



Robert Kardashian a firma e Bijbel riba 18 di juni 1994, djis un dia despues di aresto di Simpson p'e asesinato di Nicole Brown. Su mensahe a anima Simpson pa haya consuelo den fe, skirbiendo, *"Dios ta stima bo, y e lo papia cu bo door di e palabranan aki."*

Despues di acusacionnan

Lizzo ta conta tocante depresion



LIZZO a revela durante un presentacion na Los Angeles cu el a lucha cu un *"depresion profundo y scur"* despues di acusacionnan haci contra dje na 2023. E cantante a admiti cu na un dado momento, e no tabata kier a biba mas dor di e peso emocional.

Na 2023, tres di ex bailarina di Lizzo y un estilista a acus'e di conducta incorecto y fomenta un ambiente di trabou insigur, acusacionnan cu el a nenga consistentemente. E caso legal ta keda sin wordo resolvi.

Durante su discurso, Lizzo a comparti cu el a haya miedo di hende y a retira for di bista publico. Sinembargo, un momento sincero cu un fan a yud'e cura. *"Un stranhero a mira mi y a bisa, 'Lizzo, mi stima bo,'"* el a recorda. *"Nos a brasa, y el a sinti increibel."*

E persona di 36 aña a urgi esnan luchando cu salud mental pa busca apoyo y a anima activismo pa cambio. E presentacion a marca su prome show en bibo desde 2023.

Mocion di Miley Cyrus pa desestima demanda di copyright di 'Flowers' nenga



UN hues a nenga e peticion di Miley Cyrus pa desestima un demanda di copyright cu ta alega cu su hit di 2023 Flowers a copia elementonan for di When I Was Your Man di Bruno Mars.

E demanda a wordo entrega na september 2024 pa Tempo Music Investments, cu ta posee e derechonan di catalogo di co-escritor di When I Was Your Man, Philip Lawrence. Ni Mars ni Lawrence ta directamente envolvi den e caso.

Cyrus y su team legal a busca pa desestima e demanda na november, argumentando cu Tempo tabata falta e derecho legal pa demanda ya cu el a adkiri e derechonan di Lawrence sin consentimento di e otro co-escritornan di e cancion. Sinembargo, e hues a dicta cu e argumento aki tabata incorecto, declarando cu Tempo ta mantene un derecho exclusivo n'e copyright, cual ta diferencia for di propiedad exclusivo.

Cu e dictamen aki, e caso ta sigui den direccion di huicio, unda corte lo determina si Flowers ta viola When I Was Your Man.

Rema y e aumento global di Afrobeats



E artista Nigeriano Rema a bira un icono global di Afrobeats, hibando e genero mas leu cu Africa y den e chartnan internacional. Su hit Calm Down a haya reconocemento masivo, specialmente despues di un remix cu Selena Gomez, haciendo'e e prome artista principal Africano pa surpasa un biyon streams riba Spotify.

Den un entrevista recien cu Rolling Stone, Rema a admiti cu nunca el a spera cu su musica lo resonancia mundialmente. *"Nunca mi a pensa cu resto di mundo lo vibe cun'e,"* el a bisa. A pesar di exito global, e ta keda profundamente conecta na su raisnan y cultura Nigeriano.

Su mentor, Don Jazzy, a enfatisa e vision internacional di Rema for di comienso. Awor, e artista ta trahando pa mehora e infrastructura di concierto di Nigeria, sigurando un futuro fuerte pa Afrobeats. Cu cada lansamento, incluyendo su ultimo cancion Baby (Is It a Crime), Rema ta sigui solidifica su posicion como un lider den e genero, →→

formand'e su futuro riba un escala global.

E controversia rond di Kim Soo-hyun y Kim Sae-ron



E industria di entretenimento Sur Koreano a wordo sacudi pa revelacionnan tocante e relacion anterior entre e actornan Kim Soo-hyun y Kim Sae-ron, despues di e morto tragico di Sae-ron na februari 2025.

Alegacionnan a surgi for di famia di Sae-ron, afirmando cu nan dos tabata romanticamente envolvi ora e tabata menor di edad. Sinembargo, e agencia di Kim Soo-hyun, Gold Medalist, ta insisti cu e relacion a cuminsa solamente ora e tabatin 19 aña.

Mas controversia a surgi riba un debe di 700 miyon won ($520,000) liga n'e caida di carera di Sae-ron despues di un incidente di core auto bou influencia na 2022. Su famia ta afirma cu Gold Medalist a presion'e financieramente, mientras cu e agencia ta nenga di a haci algo malo, declarando cu e notificacion di debe tabata un "formalidad."

Memey di mensahe-, potret-, y cartanan cu a lek, e caso ta keda altamente publica. Kim Soo-hyun no a atende e alegacionnan directamente, y Gold Medalist a menasa cu accion legal contra esnan cu ta plama informacion robes.

E scandal ta sigui alimenta debate riba dinamica di poder den e industria di entretenimento.

Pa fortalece Cuido Mental na Aruba

Aruba Bank cu donacion special di AWG 100,000 na Fundacion Salud Mental - Respaldo



ARUBA Bank ta honra di anuncia su compromiso continuo cu e bienestar di nos comunidad, c'un donacion di AWG 100,000 na Fundacion Salud Mental Aruba – Respaldo. E donacion aki ta un paso importante pa fortalece e sosten y cuido mental riba nos isla.

Respaldo ta realisa un trabou fundamental cu hopi pasenshi y dedicacion pa yuda personanan cu mester di sosten mental. Pa facilita nan trabou, Aruba Bank a entrega oficialmente dos vehiculo; un bus pa transporta clientenan na terapia y actividadnan cu ta mehora nan bienestar y un vehiculo pa bishita di cas, permitiendo cu mas di 250 pashent por sigui haya e tratamento continuo cu nan merece.

"Nos ta convenci c'un comunidad fuerte ta cuminsa c'un mente saludabel. Respaldo ta cumpli un rol vital den e sosten mental di Aruba y nos ta orguyoso di por yuda nan sigui traha cu amor y entrega," segun Edseline Leer - Semeleer, Head of Retail Banking durante e entrega oficial.

Aruba Bank ta spera cu e donacion aki lo tin un impacto positivo den bida di hopi hende y lo duna Respaldo e sosten necesario pa sigui ofreci cuido di calidad.

Masha danki na Fundacion Respaldo y tur esnan cu ta traha pa un futuro mas saludabel pa Aruba.





Turismo Medico:

Di Noris Women's Clinic Aruba ta ofrece cita exclusivo cu ginecologo

Y specialista di fertilidad hunto cu Grupo INSER di Colombia



DI Noris Women's Clinic Aruba ta anuncia cu desde awe por reserva cita exclusivo na Aruba cu Dr. Juan Luis Giraldo, un ginecologo y specialista di fertilidad di Grupo INSER Colombia y cu mas di 25 aña di experencia. Lo conta cu disponibilidad di cita na Noord Medical Center, Noord 63, dia 3 y 4 di april 2025.

Dr. Giraldo ta trece un conocemento amplio riba tratamento di fertilidad y un metodo di diagnostico integra pa provee e hende muhe y/of pareha, e guia profesional riba nan salud reproductivo y proceso di trayectoria di fertilidad. Su bishita ta marca un oportunidad exclusivo pa pashentnan cu ta den necesidad pa consulta cu un experto, y un solucion adapta y personalisa.

Di Noris Women's Clinic Aruba ta amplia e compromiso den Turismo Medico di Fertilidad, facilitando acceso na pashentnan n'e miho servicio medico na Colombia, sigurando cu nan ricibi e cuido specialisa cu nan tin mester. E oportunidad exclusivo aki ta permiti p'e hende muhe y/of parehanan na Aruba ricibi conseho di experto riba fertilidad sin cu mester biaha bay den exterior.

E consulta lo cubri un serie amplio di preocupacionnan comprensivo relaciona cu fertilidad, cu ta inclui:

- Evaluacion completo di fertilidad
- Opcion di tratamento personalisa
- Tecnologia di reproduccion asisti (IVF, entre otro.)
- Evaluacion di infertilidad pa homber y muhe
- Test di hormona y reserva den e ovario

Cita limita disponibel - Sigura bo consulta awe mes

Fechanan disponibel pa cita lo ta 3 y 4 di april 2025. Pa motibo di cu espacio di cita ta limita, nos ta recomenda pa reserva bo consulta adelanta.

Pa mas informacion por tuma contacto na:
+297 597 5549 (WhatsApp disponibel)
+57 316 303 3866 (WhatsApp disponibel)

Probecha di e oportunidad pa ricibi cuido y guia di specialista y lider den e tereno aki.

Prome Minister den nomber di Gobierno di Aruba a duna reconocemento na señor Dennis Burke



DIAHUEBS mainta 20 di maart, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a ricibi señor Dennis Burke na su oficina na Bestuurskantoor. Riba e mainta aki, den nomber di Gobierno di Aruba, Prome Minister a duna un reconocemento na señor Burke pa su papel y su empeño den yuda empodera hende muhe- y mucha muhenan na Aruba.

Señor Burke ta encarga cu Centro di Bario Playa Pabou y pa hopi aña incluyendo e aña aki ta organisa na ocasion di Dia Internacional di Hende Muhe, encuentronan pa yuda empodera e hende muhe.

Prome Minister ta expresa cu e echo aki ta algo cu su persona ta admira y respeta enormemente di señor Burke.

Señor Burke tin un pasion y determinacion grandi pa yuda y sigui yuda hende muhe- y mucha muhenan na Aruba y pa su dedicacion y trabou incansabel cu e ta bin ta haciendo pa hopi aña riba e tereno aki, Prome Minister, den nomber di Gobierno di Aruba a dun'e un merecido reconocemento.

Prome Minister:
"E trabou cu señor Burke ta haci, no ta solamente empodera e hende muhe na Aruba, sino a traves di esaki e ta marca e cambio riba e tereno aki na mundo.
Cu señor Burke por sigui haci e trabou bunita y importante aki pa hopi tempo mas y cu Dios bendicion'e. Danki den nomber di Gobierno di Aruba y henter pueblo di Aruba", Prome Minister a expresa.

Na Biblioteca San Nicolas

Wikipedia on Aruba cu tayer di Wikimedia Commons

Wikipedia on Aruba
Workshop Wikimedia Commons
27 DI MAART 2025 | 4:30 PM -6:00 PM
BIBLIOTECA SAN NICOLAS | PISO TRES | +297 699 3032
Abo tin potret di Carnaval? Join nos!
Participacion ta Gratis!
Sera conoci cu otro boluntarionan
WIKIPEDIA OP ARUBA ARUBA OP WIKIPEDIA
Corda crea un cuenta riba Wikimedia Commons
Trece bo laptop of celular
wikipediaonaruba@wikimedia.nl

DIA 27 di maart 2025, wikipedia on Aruba lo organisa un tayer gratis pa tur persona cu ta interesa pa upload nan potret di Carnaval riba Wikimedia Commons. E plataforma aki ta un di e diferente database digital di Wikmedia foundation unda materialnan visual por wordo agrega facilmente pa facilita conocemento pero tambe yuda engrandece contenido visual riba Wikipedia, unda informacion ta wordo comparti cu un audiencia mundial.

Ta falta articulonan educativo tocante Carnaval di Aruba ariba Wikipedia PAP. Tur informacion ariba e pagina aki ta completamente na Papiamentu/o y ta wordo maneha completamente pa boluntarionan. E meta ta pa crece e comunidad di boluntario ariba Wikipedia PAP y engrandece informacion di nos herencia y cultura ariba e plataforma. Tur e plataforma abou di Wikimedia Foundation ta accesibel y habri pa tur hende! Locual cu ta haci cu tur hende por aporta facilmente na crea, añadi, coregi, comparti y traduci informacion relevante y valido.

E tayer Wikimedia Commons ta tuma luga dia 27 di maart na Biblioteca Nacional San Nicolas (piso tres) lo enfoca riba agrega potret di Carnaval di Aruba riba Wikimedia Commons.

Pero no ta limita n'esaki. Tur persona cu ta interesa di agrega potret relevante cu por yuda habri conocemento di Aruba su Herencia of Cultura por uni den e tayer. Porta lo ta habri desde 4:30PM, ta cuminsa cu un introduccion cortico di e proyecto di Wikipedia on Aruba presenta p'e Wikimedians in Residence (Jeanelij Quandt y Ricardo Arends) pa despues sigui cu e tayer Wikimedia Commons entre 5:30 - 6:30PM. Biblioteca San Nicolas ta cera su porta 7:00PM.

Ta haci un yamada na tur esnan cu lo uni den e tayer pa registra cu e link akibou. Tambe pa crea un cuenta riba Wikimedia Commons cu lo facilita e proceso durante e tayer. Corda bini cu bo laptop celular! Pa mas informacion por tuma contacto cu nos na +297 699 3034 / +297 699 3032 of wikipediaonaruba@wikimedia.nl

🔗 Registra akinan https://forms.gle/M3CBhioXueAegqv2A

Earth Hour:

Duna naturalesa un ora di bo tempo

DIA 22 di maart proximo, riba diasabra, miyones di hende, empresa y gobierno rond mundo ta participa na Earth Hour. Kico esaki ta nifica? E ta un accion cu ta encera paga e luznan pa un ora, p'asina dedica tempo un rato na conscientisacion di e importancia di nos naturalesa y con consumo di coriente, tin biaha innecesario, por afecta naturalesa y medio ambiente.

Den Caribe Hulandes tambe tin gruponan cu ta participando na Earth Hour. E orario cu esaki ta tuma luga ta, 8:30 di anochi orario local. Na Aruba Directie Natuur en Milieu (DNM) tambe ta un di e participantenan cu lo paga luznan di e edificio situa na Uncle Louis Store na B. v/d Veen Zeppenfeld straat #7 na San Nicolas. Esaki ta un accion simbolico cu ta manda un señal na comunidad cu naturalesa ta bou di menasa di entre otro cambio di clima.



E iniciativa mundial aki, lansa na 2007 pa WWF, a bin ta crece tur aña y ta inspira hende pa haci un cambio positivo y duradero p'e planeta Tera. Wereld Natuur Fonds na Hulanda(WWF-NL) a acerca e gobierno y empresanan den Caribe Hulandes pa participa na Earth Hour. Hopi organisacion den region a confirma nan participacion.

Entre otro: Directie Natuur & Milieu na Aruba, Tourism Corporation Bonaire y gobierno di Saba, ta paga e luz di nan edificio. Port St. Maarten lo desconcta e luznan no-esencial di e brug di Causeway. WWF-NL ta invita e comunidad local y otro organisacionnan pa nan tambe participa na Earth Hour. Ademas di pagamento di luznan, WWF ta pidi pa haci algo positivo pa mas cu 60 minuut na bienestar di nos mundo.

Esaki por encera: come un cuminda vegetariano/vegan, haci mas na reciclahe, planta un mata y recoge sushedad. DNM na su turno ta haci un yamada na nos comunidad pa haci uzo di e registro di mata cu tin riba e website di DNM. E datonan aki ta di importancia pa nos duna balor n'e importancia di existencia di matanan cu ta asina grandi cu mester clasifica esakinan como matanan monumental. Nan ta aporta pa añanan caba na combatimento di cambio di clima.

E participacion di e islanan den Caribe na Earth Hour ta mustra e dedicacion pa pone atencion n'e consecuencianan cu cambio di clima ta trece cu ne y cu dia pa dia nos ta sinti e efectonan mas y mas. Islanan chikito ta extra vulnenrabel pa cambio di clima. Esakinan ta efectonan manera subida di nivel di lama y e keintamento di mundo. Debi n'esakinan tin posibilidad di efectonan manera temperatura extremo, secura extremo, inundacionnan y horcan. Tur esaki tin impacto grandi riba economia di e islanan, como tambe riba e bienestar y prosperidad di e naturalesa y su hendenan.

DNM ta logra realisa e pagamento di luznan p'e dia aki y ademas di esaki nos edificio ta incorpora cambionan cu ta sostenibel. E airconan su temperatura ta regula despues cu oficina cera, cu ta 4:30 di atardi, asina ta evita mas consumo. E luznan tin un sistema automatico cu si no ta haci uzo di e espacio, e ta paga automaticamente.

Ta colecta e awa condensa di e airconan p'e sistema di flush WC p'asina evita uza awa potabel di calidad halto. Den nos espacio di oficina tin un 'greenwall' cu matanan cu ta yuda cu filtracion di aire. Esaki ta DNM su aporte na nos naturalesa y mundo. DNM ta spera cu comunidad di Aruba tambe bira activo y asina aporta na Earth Hour cu ta un iniciativa bon y un accion generoso cu ta encera solamente bo esfuerso.

Dialuna 14 pa Diasabra 26 di Juli

E 'Documentary Bootcamp' ta bolbe!





DURANTE dos siman e participantenan ta siña tocante e arte di "filmmaking". Uzando e estilonan di documentario lo siña con pa y lo produci un short film final - y si... tin un estilo di documentario cu ta completamente ficticio!

Si bo kier sa mas, bishita e pagina di Facebook, IG of BlueSky di Rebecca Roos Productions. Tambe por bay di biaha p'e formulacion di registration na https://forms.gle/oxKtkx-m5wveDTiqx8 unda tin mas informacion detaya tocante e tayer.

Idioma di instruccion di e workshop ta Ingles, pero p'esnan cu tin problema cu esaki por tin extra splicacion na Papiamento, Hulandes of Spaño. E tayer ta guia pa Filmmaker Rubiano Rebecca Roos, cu a duna varios tayer di filmacion ambos na Aruba y internacionalmente.

Durante e workshop e participantenan lo siña e principi-onan basico di filmmaking. E prome siman (dialuna te cu diasabra) lo ta dedica na visual storytelling y desaroyo di un storia. Na mes momento ta siña e basis minimo di oper-acion di camara, audio y editing. Na un manera hopi inter-activo e participantenan lo prepara nan propio proyecto pa pitch na final di e siman. Durante e di dos siman lo produci e proyectonan cu a gana e pitch, for di filmacion te cu editing, marketing y PR. Diasabra 26 di Juli e short filmnan final lo estrena durante un screening pa publico.

E tayer ta tuma luga na Museo Arqueologico Nacional Aruba. E alrededor historico, e bario y e hospitalidad y partnership generoso di MANA a prueba di crea un ambiente inspirador p'e workshop hopi intensivo aki.

Edad minimo pa participa ta 16 aña y no tin mester di equipo di filmacion of computer pa participa, lo tin suficiente ekipo pa tur participante traha optimal. Si bo tin bo propio ekipo, naturalmente por trece esey tambe.

Despues di e Documentary Bootcamp, na September 2025, e tayer *"Desaroya Bo Propio Pelicula"* lo bolbe (2 anochi pa siman pa 6 siman) y lo cuminsa cu un tayer nobo *"Basic Camera Operations"* (2 atardi pa siman pa 6 siman - edad minimo 14 aña).

Den su discurso durante Acto Protocolar

Prome Minister a expresa su admiracion p'e manera cu muchanan ta celebra Dia di Himno y Bandera

DIAMARS mainta a tuma luga e Acto Protocolar di e celebracion di Dia di Himno y Bandera. Prome Minister Evelyn Wever-Croes durante su discurso a papia riba diferente tema. Un tema a trata di su admiracion pa e muchanan di Aruba en cuanto celebracion di Dia di Himno y Bandera.

Prome Minister a indica durante su discurso cu desde cuminsamento di e luna aki por a sinti caba e vibracion pa loke ta e celebracion di nos Dia Nacional. Por ehempel e festivalnan di canto y poësia cu composicionnan y interpretacionnan sumamente bunita reflehando e amor pa nos pais; e ferianan cultural rond di henter nos isla; e marcha cultural di Colegio Pastoor Kranwinkel na Paradera siman pasa diabierna; e Manifestacion Cultural na Plaza Betico Croes cu un explosion di creatividad, innovacion y amor pa nos patria.

"Den nomber di Gobierno di Aruba mi ta gradici tur esnan cu a haci tur e eventonan aki asina exitoso. Den nomber di pueblo di Aruba mi kier expresa un danki special na nos maestro- y maestranan pa e forma con nan ta prepara nos alumnonan y celebra cu nan, nos Himno y nos Bandera. E aña aki mi tabata tin e honor di bishita varios scol atrobe, y e recepcion tabata hopi caluroso. E parti mas special ta keda, na momento cu mi mira tur e alumnonan di scol, para hunto y uni dilanti nan scol. Y riba nan cara expresion di inocencia, entusiasmo y speransa, hisando e bandera y cantando e himno, "uit volle borst", manera na Prinses Amalia School siman pasa.

Danki pa sigui inculca den curason di nos muchanan, e amor pa nos Himno, nos Bandera y nos dushi Aruba. Asina, unda cu nan bay riba mundo, nan lo ta un embahador di Aruba, y representa Aruba dignamente. E ora nos por ta trankil, cu ora yega nan turno, nan lo cuida y stima e pida baranca aki, mes of mas hopi cu nos ta stim'e y ta traha p'e", Prome Minister a expresa.









Tur lider politico presente n'e debate

A bay di acuerdo cu introduccion di 'tourist tax' pa Corsou

TUR e shete lidernan politico cu a participa den e Debate Nacional di Eleccion 2025 ta di acuerdo cu e introduccion di un 'tourist tax' pa Corsou. E idea di implementa un impuesto pa turista a uni e partidonan politico den e evento electoral, mustrando un consenso riba e necesidad di mas entrada p'e pais.

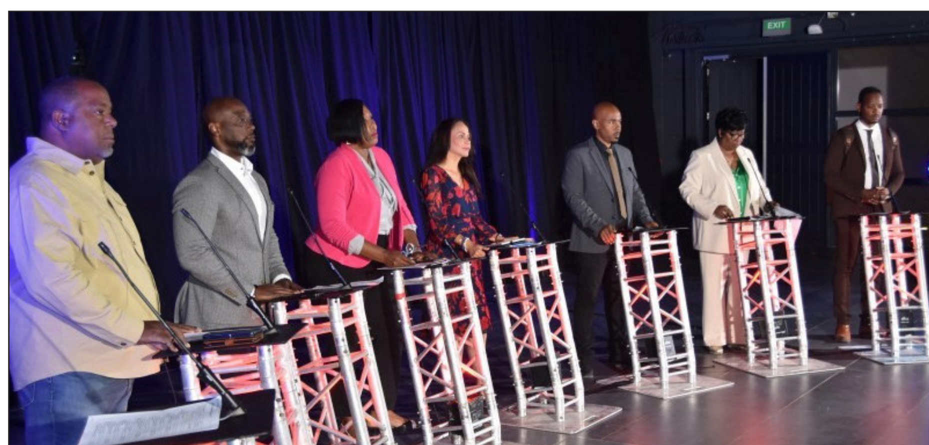
E debate electoral a tuma luga un dia prome cu e Eleccion pa Staten 2025 y a wordo transmiti den bibo via TeleCorsou y e medio social. Segun e organisado, Debate Education Foundation (Debate.Ed), e evento aki ta yena un necesidad grandi, pasobra e campaña electoral actual y e ambiente politico tenso ta laga poco espacio pa debate profundo riba tema importante pa comunidad. Pa Debate.Ed, e debate aki tabata un oportunidad pa presentacion di idea cu mas enfoke y claridad.

Un ausente notabel durante e debate tabata premier Gilmar 'Pik' Pisas, lider di e partido gobernante Movemento Futuro Korsou (MFK). Pisas a informa na ultimo momento cu e tabata malo y a uza su canal di medio social pa aclaria cu e tin hopi aña di experiencia politico y parlamentario y cu e no tin ningun miedo pa debate. Hopi persona a sinti su ausencia manera un intento pa evita confrontacion cu e otro lidernan politico. Su falta a haci cu e debate a sigui un rumbo relativamente 'pacifico', sin polemica grandi.

Cada lider politico a ricibi un periodo di tempo limita pa presenta su vision y e punto di prioridad di nan partido. Esunnan cu a representa nan partido tabata Gilbert Ricardo (Miho Corsou), Quincy Girigorie (Partido Alternativa Real, PAR), Giselle Rosalia (Kousa Prome), Giselle Mc William (MAN-PIN), Jason Fullinck (Corsou Esun Miho, KEM), Ruthmilda Larmonie-Cecilia (Partido Nashonal di Pueblo, PNP) y Rennox Calmes (Trabou pa Corsou, TPK).

E debate tabata bon organisa y tabata dirigi pa Nathania Engelhardt, co-fundador y director di Debate.Ed. A pesar di e





falta di e premier y e falta di tension politico, e evento tabata un plataforma importante p'e partidonan politico expone nan plan y vision pa futuro di Corsou. Tur partido a mustra interes den e tema di 'tourist tax', cu por tin un impacto significante riba economia y turismo di e isla.

Na fin di e evento, e consenso general tabata cu un impuesto pa turista por yuda Corsou recauda mas fondo pa desaroyo, pero e implementacion mester wordo traha cu atencion pa evita afecta e turismo negativamente.

Fuente: Antilliaans Dagblad

Reglanan estricto di votacion estableci pa eleccion Parlamentario di Corsou



CORSOU ta preparando pa su eleccion parlamentario riba diabierna, 21 di maart 2025 y reglanan stricto a wordo implementa pa sigura integridad y husticia di e proceso di votacion. Segun Sheryl Losiabaar, secretario di Conseho Electoral, solamente personanan cu derecho legal di vota lo wordo permiti pa drenta e cabina di votacion, y ningun otro persona lo tin acceso.

Losiabaar a clarifica cu mayornan votando cu baby of mucha chikito mester laga nan yiu pafo di e cabina di votacion. Mucha cu no tin derecho di voto no ta permiti paden, ya cu esaki ta prohibi pa ley. Mescos tambe, e cuidadonan asistiendo persona di edad avansa no ta permiti paden di e cabina di votacion. Esaki ta inclui situacion unda un persona di edad avansa ta wordo acompaña pa un nieto n'e luga di votacion.

Solamente dos categoria di votado ta eligibel pa ricibi asistencia den e cabina di votacion: personanan cu ta ciego y esnan cu no por uza nan mannan. E hefe di e luga di votacion lo puntra e votadonan aki si nan realmente tin mester di asistencia di nan ayudante.
Losiabaar a enfatisa tambe cu e reglanan aki ta aplica na tur politico. Sea un politico ta lider di partido of no, nan ta prohibi di trece un mucha sin derecho di voto den e cabina. Ademas, ningun fotografo ta permiti pa compaña e votado paden di e cabina pa saca potret. E hefe di e luga di votacion a ricibi instruccionnan estricto pa sigura cu e regulacionnan aki ta wordo cumpli cu nan.

E medidanan aki ta parti di un esfuerso pa sigura transparencia y mantene e proceso democratico den e eleccionnan venidero. Conseho Electoral ta tumando tur precaucion necesario pa evita cualkier forma di fraude of interferencia den e proceso di votacion. E reglanan estricto ta pa garantisa cu cada voto ta wordo emiti libermente y den secreto, y cu e resultado di e eleccion ta refleha e boluntad berdadero di e pueblo di Corsou.

E enfasis riba integridad y husticia den e eleccionnan ta un prioridad p'e gobierno y e Conseho Electoral. E reglanan aki no ta solamente pa proteha contra fraude, pero tambe pa sigura cu tur votado ta sinti cu nan voto ta conta y cu e proceso ta husto. Cu e implementacion di e reglanan aki, Corsou ta spera di tene un eleccion exitoso y transparente, unda e bos di cada ciudadano ta wordo scucha y respeta.

Fuente: Curacao Chronicle

BONEIRO

Den di dos kwartaal

Proposicion nobo di ordenansa di vivienda pa Boneiro lo yega Conseho Insular



COLEGIO Ehecutivo di Boneiro tin pensa di entrega un proposicion detaya p'e Ordenansa di Vivienda nobo na Conseho Insular den di dos kwartaal di 2025. E habitantenan di Boneiro tin te cu 30 di april pa duna nan comentario riba e plannan aki, cual ta concentra principalmente riba haci vivienda pagabel mas accesibel p'e personanan cu un laso social cu e isla.

E punto central di e ordenansa ta cu e personanan cu por demostra un conexion fuerte cu Boneiro lo haya prioridad pa cumpra cas cu un balor te cu 533.750 dollar. E suma aki ta basa riba 175% di e garantia di hipoteca actual di 305.000 dollar.

Pa por bin na remarca p'e areglo di prioridad aki, mester cumpli cu cierto condicion specifico. Por ehempel, un persona mester a biba riba e isla por lo menos cinco aña consecutivo den e ultimo dies añanan. Tambe lo tene cuenta cu e definicion di "yiu di tera" pa determina e laso social.

Durante consulta cu diferente actor envolvi, a sali na cla cu tin varios preocupacion. E mercado ta haya e limite di prijs mucho halto. Tambe tin ainda incertidumbre tocante e periodo maximo di benta y e aplicacion di e ordenansa den area cu destinacionnan mixto. Diputado Anjelica Cicilia ta enfatisa cu te awo no a drenta hopi reaccion for di e poblacion. *"Bo tin punto di atencion of sugerencia? Laga nos sa, p'asina nos por inclui nan den e elaboracion di e condicionnan,"* Cicilia a declara.

P'e casnan riba e limite di prijs stipula, e mercado liber lo sigui ta determinante. E ordenansa ta concentra principalmente riba e areanan cu un destinacion residencial. Residentenan cu kier duna nan opinion por manda nan contribucion na Kontami@Bonairegov.com. E nota di inicio completo ta obtenibel riba e website di Conseho Insular.

Resumiendo, e Ordenansa di Vivienda nobo aki tin como meta pa sigura cu e personanan cu un laso fuerte cu Boneiro tin mas oportunidad pa haya un vivienda pagabel riba nan propio isla. Cu e ordenansa aki, ta purba di mantene e comunidad Boneriano bibo y fuerte.

Fuente: Bonaire.nu

Candela riba dump di Selibon completamente paga



E candela cu a lanta n'e dump di Selibon a wordo paga completamente. Bomberonan a logra domina e situacion desde e dia siguiente, y nan ta keda monitor e area pa sigura cu e candela no ta bolbe lanta. Un yobida fuerte a yuda hopi pa caba cu e trabou mas lihe.

Pa paga e candela y atende cu tur e consecuencianan, tabatin un colaboracion estrecho entre diferente departamento di emergencia y instancia, entre otro bombero, polis, servicio di salud, coordinacion di crisis y Selibon mes.

E Triangulo di Siguridad, consistiendo di e gezaghebber, Ministerio Publico y Cuerpo Policial di Caribe Hulandes (KPCN), a reuni pa papia di e investigacion cu ta andando.

Cuerpo Policial di Caribe Hulandes (KPCN) ta investigando e candela. Esunnan cu a mira algo of tin informacion, por meld esaki anonimamente na e linea di TIP #9310.

E candela n'e dump di Selibon ta un recordatorio di e importancia di maneho di desperdicio adecua y e preparacion pa situacion di emergencia.
E reaccion rapido y efectivo di e servicionan di emergencia ta un muestra di nan compromiso pa mantene siguridad di e comunidad.
E situacion aki ta resalta e necesidad di inverti den infrastructura di maneho di desperdicio moderno y efectivo, y pa educa e comunidad tocante practica di desperdicio responsabel. Ademas, e ta subraya e importancia di cooperacion entre diferente instancia pa atende cu situacionnan di emergencia.

E investigacion di Cuerpo Policial di Caribe Hulandes (KPCN) ta hopi importante pa determina e causa di e candela y pa preveni cu esaki ta pasa atrobe den futuro. Esunnan cu tin informacion, sin importa cuanto chikito e por ta, ta wordo encurasha pa contact e liña di TIP #9310.

E candela na e dump di Selibon a causa preocupacion y inconvenencia p'e comunidad, pero e reaccion lihe di e servicionan di emergencia a evita cu e situacion a bira mas serio. Nos ta gradici tur esunnan cu a traha duro pa paga e candela y pa sigura siguridad di e comunidad.

Ainda tin hopi trabou pa haci pa preveni cu esaki ta pasa atrobe. E ta importante pa sigui inverti den infrastructura di maneho di desperdicio y pa educa e comunidad tocante practicanan di desperdicio responsabel.

Fuente: Bonaire.nu

RECETA DI DIA



Beignets Casero

BEIGNETS ta un delicia tradicional Frances cu a bira popular na New Orleans. E ta manera donut, pero mas light y cubri cu sucu fini. E receta aki ta ideal pa prepara un snack of un desayuno dushi pa comparti cu famia y amigo.

Ingrediente:

- 240 ml di lechi lauw
- 7 gram di yeast (1 envelop)
- 50 gram di sucu
- 2 webo grandi
- 60 gram di manteca dirti
- ½ telep di salo
- 500 gram di hariña
- Sucu fini pa strooi ariba
- Azeta pa hasa

Preparacion:

1. Prepara e mansa: Den un comchi grandi, mescla e lechi lauw cu e yeast y laga e mezcla reposá 5 minuut te ora e haya scuma. Agrega e sucu, e webonan, manteca y salo, mesclando tur bon. Agrega e harina pocopoco te ora e mansa ta forma.

2. Laga e mansa redobla: Mansa e mescla te ora e bira lastiek. Tapa e comchi cu un paña limpi y laga e mansa reposa den un luga lauw pa 1 ora te ora e redobla den tamaño.

3. Corta e beignets: Riba un superficie cu hariña, traha cu e mansa te 1 cm diki. Corta e mansa den cuadra chikito y laga nan reposa pa 15 minuut mas.

4. Hasa: Keinta e azet den un wea hundo te ora e ta cayente. Hasa e beignets den badge te ora nan ta bruin (cerca di 2 minuut pa cada banda). Saca nan y pone nan riba kitchen towel.

5. Sirbi: Strooi hopi sucu fini riba nan y sirbi nan lauw.

Beignets casero ta un treat dushi y facil pa prepara. ¡Disfruta cu bo famia y amigonan!

Honra bo mayornan:

Pakico respet pa adultonan mayor ta esencial pa nos sociedad



DEN hopi cultura cuido di adulto mayor tabata hopi tempo central den sociedad. Mayor y grandinan tabata wordo trata cu respet y nan sabiduria tabata wordo aprecia. Bijbel ta enfatisa esaki den Efesionan 6:2-3: *"Honra bo tata y bo mama, pa bay bo bon y bo biba largo riba tera."* Sinembargo, awendia nos ta mira un tendencia creciente unda adultonan mayor ta haya menos respet, menos cuido y tin biaha hasta ta wordo lubida. Esaki ta lanta e pregunta: ***Con nos por regresa na un sociedad den cual nos ta aprecia nos adultonan mayor atrobe?***

Un di e causanan mas grandi di e cambio aki ta individualisacion. Den sociedadnan moderno e enfoke ta birando cada biaha mas riba desaroyo personal, carera y independencia. Unda antes varios generacion tabata biba bou di un dak y tabata cuida otro, awendia adultonan mayor hopi biaha ta wordo hiba casnan di cuido of laga nan so. Esaki no ta significa cu casnan di anciano ta malo pa definicion, pero hopi biaha e ta hiba na adultonan mayor tin menos contacto familiar y sinti nan so y lubida.

Ademas, un actitud cambiante tocante adultonan mayor tambe ta hunga un rol. Den hopi cultura antes behes tabata wordo mira como algo valioso, mara na sabiduria y experiencia. Awendia nos ta biba den un sociedad cu ta fuertemente dirigi riba hubentud y productividad. Adultonan mayor tin biaha ta wordo mira como un "carga", specialmente ora nan bira dependiente di ayudo. Esaki ta bay contra e yamada di Bijbel pa trata adultonan mayor cu respet y duna nan e cuido cu nan merece.

Pa resolve e problema aki, ta esencial pa crea conscientisacion y tuma accion. Adultonan mayor no mester wordo exclui, pero netamente wordo envolvi activamente den sociedad. Famianan por saca mas tempo pa bishita nan mayor y grandinan y comunica cu nan. Comunidad y iglesianan por desaroya iniciativanan pa apoya adultonan mayor, manera programanan di boluntario y actividadnan social. Gobiernonan por inverti den miho cuido di adulto mayor y apoyo pa famianan cu kier cuida nan grandinan.

Respeta y cuida nos mayor y grandinan no ta solamente un obligacion moral, sino tambe un señal di un sociedad saludabel. Ora nos trata nos adultonan mayor cu amor y respet, nos ta duna un bon ehempel n'e siguiente generacionnan. Nos mester realisa cu behes no ta un carga, pero un fase den bida den cual hende ainda ta valioso.

Door di regresa n'e principionan di Bijbel di respet, cuido y reverencia pa adultonan mayor, nos por construi un sociedad den cual ningun hende ta wordo lubida y den cual adultonan mayor por pasa nan ultimo añanan cu dignidad.

Fortaleza pa Famia

Confiansa den Dios ta determina tur cos

ORA David tabata bay bringa contra Goliat, tabatin opinion, cu a sali di David su propio ruman grandi, y tambe di Rey Saul, pero David su confiansa den Dios a determina cu e lo ta e vencedor.

Awendia tin hopi hende kier ta consehero, pero ta existi e posibilidad peligroso ora un hende ta conseha bo, y e mes ta desea pa cos no bay bo bon. Pasobra egoismo ta pone ciego mira, y jaloersheid ta severo, e ora ey bo no ta bay keda cla pasobra malisia a drenta.

Y diabel gusta drama y fama, e gusta asunto di cambia palabra, y tene hende na liña y si bo no sali for di su gara, bo keda ta biba den duda. P'esey nos mester deposita nos confiansa den Dios y no den hende.

Temor pa hende ta pone un trampa, ma esun cu confia den Señor lo ta halsa (Proverbionan 29:25).

Instrui un mucha den e caminda cu e mester cana, y hasta ora cu e bira bieu e lo no aparta su mes for di dje. Nos hubentud ta draai hopi riba opinion di hende, kico hende lo pensa. bisa, of papia, p'esey ta nos deber pa haci tur locual ta posibel pa nan confiansa aumenta den Dios.

Pasobra ora un hende su confiansa ta den Dios, e lo declara algo y esey lo sosode (Job 22;27-28), pasobra e boluntad di Dios ta na prome luga den su bida, y esey ta tur locual cu e mester.

Un bida constante di oracion, ta aumenta nos confiansa den Dios, algo poderoso, pasobra confiansa den Dios, no por wordo midi, pasobra Dios ta contento ora nos tin confiansa den dj'E, pa asina E ricibi tur Honor y Gloria, y demostra cu e ta Dios.

P'esey su palabra ta bisa cu: Ora bo pasa den candela e vlamnan lo no kima bo. Y ora bo pasa den awa, lo bo no hoga, pasobra Dios mes lo pasa hunto cu bo pasobra bo confiansa ta den Dios.

Y caminda hende tin confiansa den Dios, Dios su presencia tey tur momento, pasobra Dios no ta bandona esnan cu tin confiansa den dj'E (Isaias 26:3-4).

Pasobra ta fabor di hende mi ta busca awor, of di Dios?



Of ta hende mi ta trata di agrada? Si ainda ta hende mi tabata trata di agrada, lo mi no tabata un sirbido di Cristo (Galationan 1:10).

Den tur cos nos mester laga boluntad di Dios, y confiansa den Dios determina tur cos, y no haci nada riba nos propio forsa, tur cos cu nos ta bay cuminsa, nos tin cu hinca Dios aden for di prome dia, y no laga ora cos pega e ora ey nos ta bay busca Dios.

E palabra ta ordena nos pa para fuerte bisando: Boso a wordo cumpra pa un prijs, no bira esclavo di hende.
Rumannan, laga cada hende keda dilanti di Dios, den e condicion den cual e a wordo yama (1 Corintionan 7:23-24)

Ta dificil pa nos por componde, con un hende por laga su mes wordo uza pa maldad, pa inmoralidad, sabiendo cu tur cos ta na su desbentaha.

Un hoben mester componde cu esun cu ta ofrece arma y droga, no ta respeta su bida, no tin consenshi, no tin balor di ser humano, no tin cuenta cu su futuro, y mas ainda un persona asina no tin e amor di Dios den su curason.

Huy for di opinion di hende negativo, y deposita bo confiansa completamente den Dios.

No tin nada mas bunita cu confia den Dios.

Sinceramente, Pastoor Marcel Balootje

Santo di Dia

Inspiracion di fe y paz

Awe ta Dia di San Nicolas di Flüe

CADA 21 di maart, e Iglesia Catolico ta honra San Nicolas di Flüe, un Suiso cu a dedica su bida na Dios y a yuda preserva paz entre su pueblo. Su bida ta un inspiracion di fe, entrega y union. Naci na 1417 na Sachseln, Suisa, Nicolas tabata un homber di gran devocion.

Ainda casa y cu dies yiu, e tabata sinti un yamada profundo pa busca Dios. Durante hopi aña el a traha como agricultor y solda, pero nunca el a perde su pasion pa oracion y meditacion.

Na edad di 50 aña, el a tuma un decision drastico. Cu e bendicion di su casa, el a bandona su hogar y su famia pa sigui un bida di hermit. El a bay biba den un hut chikito den e region montañoso di Ranft, unda el a dedica su dia na oracion, ayuno y contemplacion. A pesar di su retiro, Nicolas no tabata desconecta di su comunidad. Hopi hende di tur parti di Suisa y mas leu a busca su conseho. E tabata conoci como un homber sabio cu ta guia hende riba un camino spiritual y moral.

Su impacto tabata mas cu spiritual. Na 1481, tension politico tabata trece varios region Suiso n'e punto di guera. Diferente region tabata disputa poder y autoridad, y e pais tabata riba na drempel di division. Nicolas a wordo pidi pa intermedia, y cu su conseho y palabra di union, el a logra evita un conflicto cu por a dividi e pais. Su palabra a inspira e lidernan pa busca solucion pacifico. Esaki a fortalece e union di Suisa y a confirma su rol como pacificador.



Nicolas a fayece na 1487, despues di hopi aña di entrega total na Dios. Su legado a crece y na 1947, e Iglesia Catolico a canonis'e, nombrand'e como patrono di Suisa y protector di tur esnan cu ta busca paz y union. Te dia di awe, e legado di San Nicolas di Flüe ta un ehempel di fe profundo y amor pa su pueblo. Su bida ta un testimonio di con fe por cambia nacionnan y uni pueblo.
Su historia ta un inspiracion pa tur esnan cu kier busca Dios den paz, entrega y servicio na otro.

Fe, Entrega y Paz

Un les di San Nicolas di Flüe

SAN Nicolas di Flüe ta un ehempel poderoso di con fe profundo por guia un persona riba un caminda di entrega y union. Su bida ta mustra con Dios por obra den nos bida, mescos cu nos ta dispuesto pa sigui su yamada. Den un mundo cu ta domina pa desordo, tension y buskeda di poder, su storia ta recorda nos cu e transformacionnan grandi ta bin di silencio, oracion y entrega total.

Nicolas tabata un homber normal, un esposo y tata di dies yiu, cu un bida stabiel. E tabata traha pa su famia y tabata sirbi su comunidad. Pero a pesar di su bida trankil, e tabata sinti un yamada mas profundo, un deseo pa busca Dios den un manera total. Na edad di 50 aña, cu consentimento di su casa, el a bandona su bida familiar pa sigui un bida di hermit. Pa hopi hende, e decision aki por a parce straño, pero el a sigui su fe, sin duda. E ta mustra nos cu, den bida, tin momento caminda nos mester confia riba Dios y entrega completamente.

Su retiro no tabata simplemente pa su beneficio spiritual. Hopi hende a busca su conseho, y su palabra a trece union y direccion n'esnan cu tabata en buskeda di paz. El a demostra cu fe no ta simplemente un asunto personal, sino algo cu tin poder pa cambia nacionnan.
Tempo cu Suisa tabata riba na rand di guera, Nicolas a uza su sabiduria pa intermedia, logrando union y evitando dramamento di sanger. Su entrega total a hacie un instrumento di paz, mustrando cu tin biaha, e mayor forsanan ta bin di e mes mayor humildad.

Nos mes por mira nos mes den su storia. Nos ta enfrenta decision grandi, tension den nos comunidad y duda tocante nos fe. Pero Nicolas ta mustra nos cu e clave ta na entrega. No semper nos por controla e situacionnan di nos bida, pero si nos por confia cu Dios ta guia nos caminda. Den un mundo cu ta busca division, nos por sigui e ehempel di Nicolas: entrega, oracion y union.

San Nicolas di Flüe ta un inspiracion pa tur esnan cu kier busca paz den un mundo di tension. Su bida ta recorda nos cu e poder berdadero no ta den lo mundano, sino den fe y entrega total na Dios. Con nos por sigui su ehempel pa traha pa union y paz den nos mes comunidad?





Om Shanti

Gordhan Udharam Kimatrai Daryanani

15 February, 1938 - 15 March, 2025

With profound love and respect, we honor the life of our beloved father, a man of integrity, kindness, and unwavering principles. He was a guiding light for our family and a pillar of strength in the community, leaving behind a legacy of love and virtue that will forever remain in our hearts.

Husband of Kavita (Parpati) Daryanani Chatani
Father of Prakash & Jaya, Sanju & Gerald †, Deepak & Amber, Jayesh & Sandra Grandfather of Shazia, Avinash, Vijay, Shaleen, Alisha & Anjlina

Brother of Rukmani† & Nanikram† Vasandani, Bhagwanti† & Kishin† Vasandani, Pritam† & Nirmala† Daryanani, Kaushi† & Chandanmal† Buxani, Sita & Gianni† Finessi, Roberto Kimatrai†, Haresh† & Rekha Daryanani

Nieces & nephews and their families

Families Daryanani, Kimatrai, Chatani, Finessi, Vasandani, Buxani, Mukhi, Khiatani, Luidens, Lindeborg, Garcia, Melwani, Nandwani

A special thank you to:
Staff at Horacio Oduber Hospital, Ambulance & Brandweer Aruba Kimberly Hoo from Trinity Aruba

Fleur Aarntzen from Fyzix Kiwanis Club of Aruba Anand Yadav

Staff & management of Fanny's Shop Aruba and Häagen-Dazs Shops We deeply appreciate the love and support we have received.

In lieu of flowers, please consider making a donation to a charity of your choice.

Our sincere apologies if, in our grief, we have forgotten to mention any family or friends.

Funeral
Date: friday 21st of march
Time: 8:00 am to 11:00 am
Place: aurora funeral home

We are not able to accept condolences at home after the funeral.

With heartfelt sympathy, we extend our deepest condolences to Sanju Luidens, our Chief Marketing Officer (CMO), on the passing of her beloved father.



Gordhan U. Daryanani

☼ 15-02-1938 | + 15-03-2025

On behalf of the Aruba Tourism Authority, we send our thoughts and prayers to her and her family, wishing them strength and comfort during this difficult time.






"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu inmenso tristesa pero conforme cu boluntad di Dios y agradecido pa locual e la significa pa nos, nos ta anuncia fayecimento di:

Juan Dominico Werleman

Mihor conoci como:
"Juan Chikito, Skip, Pachi Juan"
*11-06-1943 - †19-03-2025

Oportunidad pa condolencia:
Diabierna 28 di maart 2025 di 7:00 pa 10:00 pm na cas; Siribana # 6

Ta invita pa e acto di entiero cu lo tuma lugar **diasabra 29 di maart 2025** di 1:00 pa 4:00 pm na Aurora Funeral Home, despues lo sali pa Santana centraal na Sabana Basora.




"Bou di alanan di Dios mi ta sigur"
Abo ku ta biba bou di amparo di Altisimo, ta hospedá den sombra di Dios Omnipotente, bisa Señor: "Mi refugio, mi forti, mi Dios, den kende mi ta pone mi konfiansa"
Salmo 91:1-2

Cu dolor na nos curason, pero conforme cu Dios su boluntad, nos ta participa fayecimento di nos ser stima:

Sr. Francisco Werleman

Cariñosamente yama "Papai, Pai of Panchico"
*28-01-1934 - †20-03-2025

Acto di entiero lo wordo anuncia despues

the LORD is on my side; i will not FEAR
psalm 118:6






Gradicimento / Invitacion

Den nomber di su yiunan, nieto y nietanan, bisanietonan y demás famia kier a gradici tur esnan cu di un manera of otro a mustra nan atención durante e momento nan difícil cu fayecimento y entiero di nos defunto stima:

Lucas Tromp

Mihor conocí como Luca of Omo Lulu

Gradicimento tambe ta bai na tur esunan cu a manda flor, krans, yamadanan, mensahenan via Whatsapp, Facebook y e gestonan bunita cu nos por a ricibi.
Na Staff y Personal di Aurora Funeral Home pa nan Bon Servicio.

Un danki special na Max Hassel y Tommy de Cuba pa nan bunita cancionnan.

Danki special na tur famia, amigo(a), bisinia y conocirnan cu tawata presente na e momentonan difícil, boso muestra di atención tawata un gran Consuelo pa nos.

Alavez nos ta invita tur familia, amigo(a), bisiña y conocirnan pa acompaña nos na 3 Santo Sacrificio di Misa cual lo tuma lugar na:

Misa Sta. Anna na Noord
Diabierna 21 di Maart 2025 pa 6:30 pm
Diadomingo 23 di Maart 2025 pa 6:00pm

Kapel di Alto Vista
Diamars 25 di Maart 2025 pa 5:30pm

Boso presencia lo ta altamente aprecia.




Gradicimento / Invitacion

Na nomber di famia nan nos kier a gradici cada un cu a tuma nan tempo pa a bin dispidi di nos ser stima:

Margarita Laclé

"Chichi of Rita"

Danki na tur famia y conocirnan.
Nos aprecio na boso tur cu tabata presente.
Danki na tur esnan cu a manda carchi, whatsapp, jamada nan telefonico y cu a pasa condoleer na cas.

Danki na e personal di Aurora Funeral Home pa e bon servicio y atencion.

Ta invita pa asisti na un Santa Sacrificio di Misa 21, 22 y 25 di Maart 2025 pa 7:00 pm cual lo tuma lugar na Misa Santa Filomena na Paradera.




"Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada
Den cunuco di yerba berde e ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na awa trankil,
Pa mi bolbe haya forsa". - Salmo:23

Cu inmenso dolor na nos curason pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta participa fayecimento inespera di nos ruman y tanta stima:

Evelina Maria Hoevertsz

* 6 februari 1941 † 18 maart 2025

Na nomber di su:
Mayornan:
† Johanna Hoevertsz-Vries
† Federico S. Hoevertsz

Rumannan:
† Ronald S. Hoevertsz (Ronny) y Graciela Hoevertsz-Giraldo Ortiz
Jacobo R. Hoevertsz (Rudy) y Sira Hoevertsz-Navas
† Eric E. Hoevertsz y Gladia Hoevertsz-Robert
† Sigfried A. Hoevertsz (Betty)
† David F. Hoevertsz (Frank)
Federico S. Hoevertsz (Freddy)

Su sobrino y sobrinanan:
Gwendoline Hoevertsz y yiu
Randolph Hoevertsz y yiunan
Angelique Hoevertsz y yiu
Georgina Hoevertsz y yiunan
Nathalie Kelly-Hoevertsz y famia

Manera ruman:
Marina Dubero-Wernet

Amiganan di cas:
Celia Wernet, Mechi Everon, Edita Vrolijk, Neta Willems y Chichi Koolman

Dr. Mungra, Dr. Anthony, Dr. Garcia y demas personal di Imsan.

Primo y primanan, comer y compernan, ihanan y demas famia ta pidi tur famia, bisiñanan, amistades ex-coleganan di Bon Bini Bazaar y conocirnan pa assisti na acto di entiero cual lo tuma lugar **Diamars 25 di maart 2025**.

E restonan mortal di nos defunto stima lo ta reposa den Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz for di 9or di mainta. Pa 11or di mainta nos lo sali cu restonan di nos defunto stima pa Santana Catolico na Santa Cruz.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Alavez nos kier invita pa misanan dia **27 di maart, 29 di maart** y **1 di april** pa 7or di anochi na Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz.

Nos ta pidi disculpa si den nos tristesa nos por a lubida di menciona un of otro famia of Amistad.




"Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada
Den cunuco di yerba berde e ta pone mi sosega. E ta hiba mi na awa trankil,
Pa mi bolbe haya forsa". - Salmo:23

A bay sosega den brasa di Señor:

Jacobo Raymundo Lampe

*13-07-1935 - †19-03-2025

Acto di despedida lo wordo anuncia despues.




Drenta su portanan cu gradicimento,
drenta su tempel cu cantica di alabansa,
glorific'e, bendiciona su Nomber. - Salmo 100:4

Cu inmenso dolor na nos curason, agradecido y conforme cu boluntad di Dios
Nos ta anuncia fayecimento di nos casa, yui, tata, welo, ruman ,omo y amigo:

Kok ping Lee

Cariñosamente yama: "Bruce"
*2 juli 1957 - †17 maart 2025

Na nombed di su mayornan:
†Lee Sang
Reina Davelaar- Croes

Manera Tata: †Virgilio Davelaar

Na nomber di su esposa: Rina Lee - Larez

Su yuinan stima:
Christopher Lee y Desiree Prato
Kevin Lee y Daisyree Hassell
Wendell Lee y Nikol Parra
Winshing y Tanja Hammoud-Waas
Quinsing Lee

Su Nieta y Nietonan:
Chrisaila y C-Jay Lee
Liam y Liander Lee
Aizen Hammoud
Zaylee Lee

Mama di su nieta y nieto:
Shari Maduro
Carolin Boekhoudt

Su ruman: †Aloy Lee

Su subrina nan:
Ling Moy Lee y famia
Mooying Lee y famia

Su swa y cuñanan:
Dorothea y Ronald Heamers y famia
Ludwina y Rudy Albertsz y famia
Beatrix y Simon Dorothal y famia
Maritza Larez y yuinan
Luis Larez y Lilian Maduro y famia
Gregorio Larez
David Larez y yuinan

Su omo nan:
Rafael Croes
Mario Croes

Tur su primo y primanan

Amigonan di cas:
Ito Tromp, Robert Werleman , Yohnhau Xie, Daverick Danjo.

Su ex colega nan:
Chalet Suisse Aruba ,Talk of the Town Hotel, West Inn Hotel, The Mill Restaurant , Wyndham Hotel.

Su ayudante na cas:
Sra. Soraida Maduro

Su ruman nan den Orashon

Demas famianan: Lee, Larez, Croes, Davelaar, Hammoud, Prato, Parra, Hassell, Maduro, Boekhoudt , Heamers, Albertsz, Dorothal, Danjo, Semerel , Barry , Delaney, Versprey, Fabus, Tromp, Werleman, Martijn, Wernet, Krozendijk, Holsman, Wong , Xie.

Ta invita tur famia , amigo y conocirnan pa e acto di entiero cu lo tuma lugar **Diasabra 22 maart 2025** for di 2 or di merdia te cu 4 or di atardi na Pray Funeral Home.

Despues lo sali pa Santana catolico San Hose na Savaneta. Oportunidad pa condolencia lo ta **diabierna 21 maart 2025** di 7-9 pm na Pray Funeral Home.

Nos kier a pidi nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida nomber di algun famia, amigo of conocir.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.




"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada. Den cunucu di yerbe berde e ta ponemi sosega. E ta hibami na awa trankil, Pa mi bolbe haña forsa". Salmo: 23

Cu profundo sentimento, pero conforme cu Dios su boluntad a bay sosega den braza di señor:

Sra. Margriet Jansen-Laclé

(Chichi)
12 december 1946 - 18 maart 2025
Vda. di †Edwin Jansen
Yiu di †Maria y †Doei Laclé-Loefstok
Directiva di Kawara

Na nomber di:
Su yiunan:
Gina y Dennis Thijzen-Jansen
Gino Jansen

Nietanan stima:
Genisha Thijzen y Bryan Figaroa
Jasmira Thijzen

Su rumannan:
Frenk y Evelina Laclé-Figaroa
Emely y Victor Alberts-Laclé
Demas rumannan den felis memoria

Su sua y cuñanan:
Sra. Vda. Mena Laclé-Geerman
Sra. Vda. Winnie Webb-Jansen
Sr. Vdo. Richie Jansen y famia
Greta y Edgard Tromp-Jansen y famia
Yolanda y Ismael Wolter-Jansen y famia
Roy y Miriam Jansen-Figaroa y famia
Lourdes y Ruben Giel-Jansen
Swinda y Eddy Tromp-Laclé y famia

Su sobrino y sobrinanan:
Raymond Laclé y Eldrith Henriquez y famia, Esther Laclé y Richenel Maduro y famia, Harold Laclé y famia, Eric Laclé y famia, Ermond Laclé, Sheldon Laclé y Angie Faro y famia, Sherwin Laclé, Ken Laclé y Yenni Moreno y famia, Jo-Anne Alberts y Joshua Gomez y famia, Michael Alberts, Maritsa Danja, Martha Danja y Carlos Danja

Consuegra:
Sra. Vda. Casimira Thijzen-Boekhoudt

Su amiganan:
Mena Lumenier, Ina de Mey, Lourdes Figaroa

Na nomber di tur su ihanan, comer y compernan, primo(a)nan, su bon bisiñanan y Directiva y miembronan di Fundacion Kawara

Demas famia:
Jansen, Laclé, Thijzen, Loopstok, Loefstop, Croes, Geerman, Figaroa, Alberts, Danja, Leo, Tromp, Yarzagaray, Rijke, Webb, Giel, Wolter y Boekhoudt.

Na lugar di flor of krans lo aprecia un donacion pa un bon causa na Hospice Atardi, lo tin un box disponible.

Nos disculpa si den tristeza nos por a lubida cualkier famia/conocir.

Ta invita pa e acto di entiero cu lo tuma lugar **dialuna 24 di maart 2025** na Misa Santa Filomena na Paradera di 1or pm pa 4or pm. Despues lo sali pa Santana Catolico Pastoor Kranwinkel na Paradera.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.




"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega. E ta hibami na awa trankil, Pa mi bolbe haña forsa". Salmo: 23

Cu inmenso tristesa pero conforme cu boluntad di Dios y agradecido pa locual e la significa pa nos, nos ta anuncia fayecimento di:

Patricio Gomes

mihor conoci como "Trisio of Pachi "
*17 maart 1959
† 15 maart 2025

Na nomber di su:
Mayornan:
† Silvia Gomes-Angela
† Paulus Gomes

Casa:
Clara Bustos-Gomes y famia

Yiunan:
Rigomar (Rigo) Gomes y famia
Luis Angel Gomes y famia
Dominic Gomes
Silvia Gomes y famia

Manera yiu:
Roshany (Shanny) Albert

Su nieta/o:
Jayziënne Gomes
Elyziënne Gomes
Isaias Ruiz
† Luis-Angel Isiondrick Gomes

Rumannan:
†fidelia Gomes
†Apolinia Werleman-Gomes y famia
Maria catharina Lopez-Gomes y famia
Juan (Soy) Gomes y famia
Seferino (Fijn) y famia
†Constancia Maria Arends-Gomes y famia
Ambrosio (Rochi) Gomes y famia
Francisca (Tica) felicia Wernet-Gomes y famia
Justina (Tina) Gomes y famia
Carla Amancia Rafiné-Gomes y famia
Sylvio (Tilo) Gomes y famia

Tantanan, Omonan, Subrina/o nan, Prima/o nan, Achterprima/o nan.

Demas famia:
Gomes, Bustos, Ruiz, Werleman, Lopez, Arends, Wernet, Rafiné,
Albert, Geerman, Angela, Danjo, Maduro, Oduber, Lahmar, Jansen, Peña, Rua Monsalve, Vos, Bremo.

Su bon Amiga/o: Ivon,Vivian & John
Ex Colega nan di: Parke Arikok Aruba

Ta invita pa acto di condolencia y despedida cual lo tuma lugar **dialuna 24 maart 2025**, 9:00 am pa 11:00 am mainta na misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz.

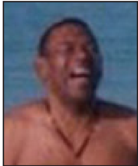
Acto di cremacion ta tuma lugar den seno familiar.

Nos ta pidi Disculpa nos si den nos tristesa por a lubida un of otro famia den nos tristesa.

Despues di entierro no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

"Señor ta mi Wardado, mi'n tin falta di nada; Den cunucu di yerba berde, E ta pone mi sosega. E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haya forsa. E ta guia mi den caminda drechi fiel na su nomber." Salmo 23

Cu hopi tristeza na nos curason, pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di:



Alejandro Martin Kelly

*February 27, 1963, †March 4, 2025

Yiu di fayecido †Martin Blas Kelly y †Ramona Diana, Kelly Del Villar Montero.

Maritza Perez Mama Di su 2 juinan
Alejandro Y Esther Kelly
Martha Encarnacion Mama Di su Jiunan
Jiu di crianza: Norflex y Marthica Kelly
Martin Kelly y Famia
Dirk Kelly y Famia
Josef Kelly, Elton Kelly, Diana Kelly, Luwis Kelly

Nieto y nietanan: Quishently Antonia, Marjova Kelly, Gyvanni Kelly, Djesaya Kelly,
Jade Kelly, Jael Kelly, Marsenio Kelly, Jasail Alejandro A.N.E. Kelly.

Rumannan: Henky y Rita Becker
Thelma Kelly
Susana Kelly

Tantanan, Omo: Polita Kelly W
Jose Fina Henriquez Del Villar Montero
Marianela Tode Del Villar Montero
Bienvenido Del Villar Montero

Acto Primonan: Juan D D Jimenez, Joaquin Bello, Ivelisse, Anacela, AnaEster Del Villar

Subrino y Subrina:
Mariela Becker Y Famia
JeanPierre, Nuritza Kelly, Y Juinan
Jason, Mary-Jean Becker y Famia
Vanessa Kelly

Primo y Primanan:
Margarita, Ronnie Elizabeth y Famia
Rolando, Jaqueline Statie y Famia
Harold, Mercedes Bergrok y Famia
Mayra Berkrog y Famia
Wilfrido Kelly, Y Famia
Johnny Kelly y Famia
Severino Kelly y Famia
Juana N Kelly y Famia
Franchesca Garcia Del Villar y Famia Na Hulanda,
Lisette Garcia Del Villar y Famia Na Hulanda
Ramona Henriquez
Deyanira Solognier Henriquez
Melonie Henriquez
Emanuel Tode
Nathalie Tode

Mihor Amigo nan di Cas: Ruben Helder y Rumannan
Rosa Reyes
Rey Phillips
Dulce, Jaqui, Zunilda. Na Hulanda

Famianan, Aruba, Hulanda, Spana, St Domingo, New York: Kelly, Del Villar, Montero, Becker, Statie, Elizabeth, Graaf, Franken, Bergrok, solognier Tromp, Vrolijk, Maduro, Hernandez, Henriquez, Tode, Bermudez, Willems, Kock, Besselink, Leo, Croes, Nunez, Brito, Rodriguez, Yarzagaray, Thiel, Wernet, Lampe, Quandt, Bello, Jimenez, Garcia, Luidens, Holsman, Boekhoudt, Werleman, Jansen, Helder, Dubero, Farro

Ta invita pa asisti na e acto di Entiero cu lo tuma lugar: *Diabierna 21 di Maart 2025* na The Olive Tree Funeral Care & Crematory na Piedra Plat di 2'or pa 4'or di atardi sigui pa Santana Santa Maria Santa Cruz.

Despensa nos si den nos dolor y tristesa nos por a lubida un persona.

Despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.





"Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada
Den cunuco di yerba berde e
ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na awa trankil,
Pa mi bolbe haya forsa".
Salmo:23

Cu inmenso dolor na nos curason pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta participa fayecimento inespera di nos ruman y tanta stima:

Evelina Maria Hoevertsz

*6 februari 1941 †18 maart 2025

Na nomber di su:
Mayornan:
† Johanna Hoevertsz-Vries
† Federico S. Hoevertsz

Rumannan:
† Ronald S. Hoevertsz (Ronny) y Graciela Hoevertsz-Giraldo Ortiz
Jacobo R. Hoevertsz (Rudy) y Sira Hoevertsz-Navas
† Eric E. Hoevertsz y Gladia Hoevertsz-Robert
† Sigfried A. Hoevertsz (Betty)
† David F. Hoevertsz (Frank)
Federico S. Hoevertsz (Freddy)

Su sobrino y sobrinanan:
Gwendoline Hoevertsz y yiu
Randolph Hoevertsz y yiunan
Angelique Hoevertsz y yiu
Georgina Hoevertsz y yiunan
Nathalie Kelly-Hoevertsz y famia

Manera ruman: Marina Dubero-Wernet

Amiganan di cas:
Celia Wernet, Mechi Everon, Edita Vrolijk, Neta Willems y Chichi Koolman

Dr. Mungra, Dr. Anthony, Dr. Garcia y demas personal di Imsan.

Primo y primanan, comer y compernan, ihanan y demas famia ta pidi tur famia, bisiñanan, amistades y conocirnan pa assisti na acto di entiero cual lo tuma lugar **Diamars 25 di maart 2025.**

E restonan mortal di nos defunto stima lo ta reposa den Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz for di 9or di mainta. Pa 11or di mainta nos lo sali cu restonan di nos defunto stima pa Santana Catolico na Santa Cruz.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos ta pidi disculpa si den nos tristesa nos por a lubida di menciona un of otro famia of Amistad.





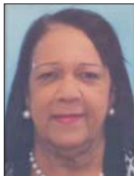
Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur loual cu mi encontra
na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur buniteza.
Autor: Cado Wever.

Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di nos ser stima:

Salomon Boekhoudt

Cariñosamente yama "Chomon"
*22-09-1940 - †13-03-2025

Acto di entiero lo wordo anuncia despues





Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi
encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur buniteza.

Cu dolor na nos curason pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta participa fayecimento di nos ser stima:

Elva Magda Blom-Boyé

*06-10-1946 - †13-03-2025

Na nomber di su:
Esposo:
Jose M.J. Blom

Yiunan:
Marlon & Marvin Blom

Nieto(a)nan:
Marsha, Mandy, Kate, Matthew, Julian & Amelia

Tata: Wilhelm Boyė
Mama: Abelina Boyė-Tromp

Rumannan:
†Ernest (Netty), †Omira, †Edmund (Mutty), Wilfred (Fefe), Rupert (Ruru), Aureen, Adilia

Sobrino y sobrinanan, Omo y tantanan

Suegro/Suegra:
Otto Blom/Dolores Piar-Blom

Swa y Cuñanan:
Solognier, Wernet, Oduber, Geerman, Loefstok

Primo y primonan, amigo y amiganan, Sky Master Bike Cross team y bike cross teams di e tempo ey, Grupo Encuentro Conjugal.

Demas famia y conocirnan: Blom, Boyė, Mierzejewska, Kozlowska, Castro-Cruz, Villamarin, Carrega, Clementina, Dacosta Gomez, Duarte-Hernandez, Kock, Adonis, Orman, Maduro, Loefstok, Scheper, Tromp, Claessens, Tweeboom, van Zandwijk, Geerman, Oduber, Salcedo, Velasquez, Cardoso, Molina, Ras, Lopez, Cijntje, Kelly, de Cuba, Druif.

Despensa nos si den nos tristeza nos por a lubida un of otro persona.

Ta invita pa e acto di entiero cu lo tuma luga: **diabierna awo 21 Maart 2025** na Aurora funeral Home di 2 pa 4 or, despues lo sigui pa santana na Paradera.

No tin bishita di condolencia na cas.
Por manda flor na Aurora. Elva ta stima flor.

Danki na team di Wit Gele Kruis y e personanan cu a yude te na final: Margo, †Marlushka, Jeannice, Doris, Sharon, Stella, Corinne y otro personanan cu a yuda di un forma of otro.

Mama, Oma danki pa tur bo cariño y amor inconditional.

Descansa den braza di señor. Un dia nos lo bolbe topa bek.




"Señor ta mi wardador mi'n tin falta di nada Den cunuco di yerba bèrdé. E ta pone mi sosega. E ta hiba mi na awa trankil pa mi bolbe haña forsa". SALMO : 23

A fayece cristianamente

Sra. Flora Pertonilla Croes- Kelly

Mihor conoci como "Tanta foy – Tanta Flora"
*23 Sept 1936 - † 15 Maart 2025

Na nomber di su:
Mayornan:
†Ricaldus "Kai" Kelly
†Anna Helena Kelly-Ruiz

Casa:
† Sr. Marciano Croes

Yuinan:
Erwin Croes
Franklin Croes
Stella Croes
Evelyn Croes

Nieta stima:
Jilliane y Yrenio "negro"Calderon- Croes y Valentina Calderon

Mescos Nieto:
Jahrick Richardson

Rumannan:
Sra. Vda. Theresita "Chita" Croes –Kelly y Famia
† Pedrito Kelly y Famia
Sr, Joseph "Chepi" Kelly y Famia
Sr. Seferino "Pin" y Carmen Kelly-Bustillos y Famia
Sr. Vdo. Leon Kelly y Famia
Sra. Filomena "Mena" y Sr. Joseph Kelly-Kelly y Famia

Swa y cuñanan:
† Delin Lampe - Croes y Famia
† Seferina "Ina" Gonzalez - Croes y Famia
† Placido "Pachi" y Elsa Croes - Boekhoudt y Famia
† Isidro "Chido" y Croes y Famia
Sra. Sofia "Fia" y Juan Irausquin - Croes y Famia
† Istela Maduro y Famia

Amiga di cas:
Amarilys Castro y Simon Parra

Sobrino y sobrinanan, primo y primanan, comer y compernan, ihanan, bisiñanan, conocirnan

Demas famia:
Croes, Kelly, Calderon, Ruiz, Figaroa Lampe, Gonzalez, Maduro, Boekhoudt, Irausquin, Tromp, Bustillo, Albertus, Trimon, Dijkhoff

Famia ta pidi disculpa cu si den nos momentonan di tristeza nos lo por a lubida di menciona algun famia, amigo of conocirnan.

Ta invita tur amigo, bisiña y conocirnan pa asisti na e acto di entiero cual lo tuma lugar **Dialuna 24 Maart 2025** di 9:00 di mainta te 11:00am den Misa Santa Filomena na Paradera y despues pa Santana Catolico na Paradera.

Condolencia lo ta na:
Aurora Funeral Home, Cumana # 76
Diasabra 22 Maart 2025
7:00pm pa 9:00pm

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi bishita na cas.




Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur buniteza.
Autor: Cado Wever.

Cu dolor na nos curason, pero conforme cu Dios su boluntad, nos ta participa fayecimento di nos ser stima:

Francisca Werleman

Cariñosamente yama "Chica of Mama Chica"
*03-12-1945 - †14-03-2025

Mayornan:
†Jose "Jo" Werleman
†Filomena Werleman-Dirksz

Compañero: Sr. Erick Leon

Tata di su yiunan: † Ignacio "Naco" Wernet

Yiunan: Jacqueline "Jackie" Wernet
Judith "Mama Udy" Wernet
Edward "Apache" Wernet

Manera yiu: Bea Paesch y yiu
Inekke Webb y famia
†Miriam Tromp y yiunan

Nieto(a)nan: Jyron Rodriguez y Tiffany Tromp
Michell Alvarez y Lindsay Tromp
Marcelino Alvarez y Heidi Raphaela
Richeline Tromp
Feleny Wernet
Fellienne Wernet-de Reus y Christiaan de Reus
Daiza Wernet
Nakiomy Wernet y Ferdinand Tromp
Dianely Wernet

Bisanieto(a)nan: Richendrick Tromp
Richendra Tromp
Guilaine Tromp
Guillienne Tromp
Jo-Elly Bocanegra
Eldjon Tromp
Jayden Ridderstap
Xendrick Heyer
Jayxianne Rodriguez
Maycee Alvarez
Jayden Alvarez
Kayden Alvarez
L-Jay Coëllo
L-John Coëllo

Rumannan:
Lucrecia "Chia" Werleman y †Jacobo Werleman
†Josefina "Chefa" Werleman y Chachai Cherino
Maxima "Maca" Croes-Werleman y Mario Croes
†Andres "Buchi" Werleman y famia
†Thomas "Toto" Werleman y †Sofia Werleman-Kock y yiu
†Felix "Lili" Werleman
Angel Wernet y famia

Tur Sobrino- y sobrinanan, primo- y primanan, ihanan, sua y cuñanan, bon bisiñanan.
Amiganan stima manera ruman y yiunan, mucho hopi pa menciona.

Demas famia: Werleman, Leon, Wernet, Alvarez, Croes, Bocanegra, Cherino, Boekhoudt, Dirksz, Ras, Harms, Koolman, Silvania, Rodriguez, Tromp, Webb, Paesch, van de Heuvel, de Reus, Lorargosain, Dijkhoff, Kock, Susebeek, Lioe A Tjam, Guanipa de Cordero, Barreto,Dennert, Kelly, Geerman, Marin, Maduro, Greaux, Leonora, Sierra, Wijshejer.

Ta invita pa acto di condolencia cual lo tuma lugar na Aurora Funeral Home **diabierna 21 di maart 2025** di 7'or pa 9'or di anochi.

Entiero lo tuma lugar na Misa Inmaculada Concepcion na Sta Cruz **diasabra 22 di maart 2025** di 1'or pa 4'or di atardi, despues lo sali pa Santana Catolico na Sta Cruz.

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conocir.

Despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.




"Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada Den cunuco di yerba berde e ta pone mi sosega. E ta hiba mi na awa trankil,
Pa mi bolbe haya forsa". - Salmo:23

A bay sosega den brasa di Señor nos mama stima, wela, tanta, ruman:

Fabiana Maduro

Cariñosamente yama "Mama, Fabia, Mama Fabia, Yaya,"
* 02 december 1945 - † 14 maart 2025

Mayornan:
† Thomas Maduro
† Catarina Maduro- Rasmijn

Yiunan:
Omar Kelly y Judy Francoís
Ivan y Paula Kelly-Bermudez
Ruthmila y Dubraschko Vrolijk-Kelly

Nietonan:
Sue-ann Kelly y Joan Danies
Sherrianty Kelly y Robertson Henriquez
Naygel Kelly
Deven Vrolijk
Kimberly Kelly
Emely Kelly
Ivana Kelly

Bisnietonan: Ziana, Zayden, Zoan, Zavi.

Tata di su yiunan: † Sixto Hunfried Kelly

Rumannan: † Gilberto "Beto" Maduro y † Alicia Maduro-Werleman
† Catalina Ras-Maduro y † Casimiro Ras
† Hilda Werleman-Maduro y † Ale Werleman
† Silvia "Chia" Escalona-Maduro y † Ebby Escalona
Nicolina "Jieng" Maduro
† Egidia Maduro
Seferino Maduro y Ampi Maduro-Gonzalez

Ruman di criansa: † Nicolina Danje

Sobrino y sobrinanan stima, ihanan, primo y primanan, swanan y cuñanan, comer y compernan, miembronan di Kibrahacha 60+, Grupo Walishali y ex-coleganan di Aruba Beach Club, bisiñanan, amigonan, conocirnan, demas famia na Hulanda, Colombia, Merca, Venezuela, Grenada

Demas famia: Maduro, Kelly, Francoís, Bermudez, Gallego, Vrolijk, Danies, Werleman, Escalona, Gonzalez, Ras, Danje, Rasmijn, Kock, Martijn, Scott, Chayoung, Thiel, Vingal, Bareño, Hernandez, Croes, Northan, Cañas, Brion, Erasmus, Laclé, Flanegin, Croes, Lopez, Bocanegra, Cratz, Dijkhoff, Geerman, Huldy.

Ta invita pa asisti na e acto di condolencia y acto di entiero cu lo tuma lugar **Dialuna, 24 di Maart 2025.** E restonan mortal lo ta reposa na Parokia Inmaculada Concepcion, na Sta. Cruz for di 1:00 pa 4:00 di atardi. Respons ta cuminsa di 4:00.

Despues nos lo compaña e defunto na su ultimo lugar di sosiego na Santana Sta. Maria na Sta. Cruz.

En bes di flor y krans ta aprecia un donacion pa Koningin Wilhelmina Fonds Aruba, lo bai tin un box disponibel pa e gesto aki.

Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un of mas famia.

Despues di entiero nos no lo ricibi bishita na cas.